

Luc Bourdon et Alice Ronfard ont réalisé un « objet filmique » basé sur la pièce *Une vie pour deux* Page C 11



Éric Desrosiers revient sur la politique économique du Québec Page C 2



Claude Chiasson illustre une réussite dans l'immobilier Page C 4

# ÉCONOMIE

CAHIER C • LE DEVOIR, LE SAMEDI 12 ET DIMANCHE 13 OCTOBRE 2013

## Pétrole lourd : Québec aura le dernier mot

Suncor ne pourra pas se contenter d'une réponse positive de l'Office national de l'énergie

MARCO BÉLAIR-CIRINO

Un feu vert de l'Office national de l'énergie (ONE) au projet d'inversion de la canalisation 9B ne suffira pas à Suncor pour raffiner du pétrole lourd issu des sables bitumineux dans ses installations de Montréal. La compagnie albertaine devra préalablement mettre la main sur un certificat d'autorisation du ministre du Développement durable, de

l'Environnement, de la Faune et des Parcs, Yves-François Blanchet.

Le libellé de la Loi sur la qualité de l'environnement est on ne peut plus explicite, a indiqué une source gouvernementale dans une entrevue avec *Le Devoir*. « Nul ne peut ériger ou modifier une construction, entreprendre l'exploitation d'une industrie quelconque, l'exercice d'une activité ou l'utilisation d'un procédé industriel ni augmenter la production d'un bien ou d'un ser-

vice s'il est susceptible d'en résulter une émission, un dépôt, un dégagement ou un rejet de contaminants dans l'environnement ou une modification de la qualité de l'environnement, à moins d'obtenir préalablement du ministre un certificat d'autorisation », peut-on lire à l'article 22 de la loi.

Suncor a soufflé le chaud et le froid cette semaine sur ses projets de raffinage de pétrole lourd dans ses installations montréalaises, dans l'éventualité où l'ONE autoriserait Enbridge à

faire couler chaque jour 300 000 barils de pétrole de l'Ouest vers la métropole québécoise. Si la compagnie albertaine fonce, « à première vue, un tel projet [entraînant une hausse des émissions de gaz à effet de serre] requiert un certificat d'autorisation », a indiqué la porte-parole du MDDEFP Geneviève Lebel.

Le représentant de Suncor, L. E. Smith, a

VOIR PAGE C 2 : PÉTROLE



JACQUES NADEAU LE DEVOIR

Le taux de chômage a reculé au Canada comme au Québec. Mais ce n'est pas parce que les entreprises ont recommencé à investir, elles qui s'inquiètent de l'état de l'économie mondiale.

## Les entreprises sont paralysées par la peur

L'économie mondiale devra montrer des signes de reprise plus convaincants pour que les compagnies se remettent à investir et à embaucher, selon la Banque du Canada

Ottawa — La lenteur de la reprise économique mondiale rend de plus en plus pessimistes les entreprises canadiennes, qui souhaitent constater des signes de progrès avant d'accroître leurs embauches et investissements, constate la Banque du Canada dans une étude rendue publique vendredi.

Les conclusions de l'Enquête sur les perspec-

tives des entreprises menée par la banque centrale sont de mauvais augure pour ceux qui espèrent une solide reprise économique lors de la deuxième moitié de l'année ou en 2014, à la suite de deux années de croissance anémique.

Dans son document, la banque affirme que « la faiblesse de la demande et l'incertitude entourant l'évolution de celle-ci continuent de pe-

ser sur les décisions d'investissement des entreprises et la planification à court terme de leurs capacités ». Selon la Banque du Canada, « de nombreuses entreprises continuent d'indiquer que l'incertitude a eu une incidence sur leurs décisions d'investissement et qu'elle les pousse

VOIR PAGE C 4 : PEUR

## 15 000 emplois ont été créés au Québec en septembre

FRANÇOIS DESJARDINS

Alors que le Parti québécois veut créer des dizaines de milliers d'emplois grâce à sa nouvelle politique industrielle, les données du mois de septembre montrent que l'économie québécoise a créé 15 000 postes en septembre et rompu avec trois mois de pertes sèches.

De 7,9% en août, le taux de chômage descend du coup à 7,6%, mais Statistique Canada a signalé que, « par rapport à 12 mois plus tôt, l'emploi était presque inchangé, les hausses des cinq premiers mois de la période ayant été neutralisées par les baisses survenues récemment ». Le bilan net du mois, un solde des gains et des pertes, montre que la poussée de l'emploi est venue du travail à temps partiel.

L'engourdissement de l'économie et l'effet sur les finances publiques ont fait en sorte que la publication des données portant sur la croissance et l'emploi attire beaucoup l'attention, d'autant plus que le gouvernement du Parti québécois vient de publier, coup sur coup, ses politiques économique et industrielle.

« Si le premier trimestre 2013 a été particulièrement douloureux (-38 900 emplois manufacturiers), le second et le troisième trimestre semblent signaler une accalmie (+ 8 600 et 1100 emplois aux second et troisième trimestres) », ont indiqué les Manufacturiers et Exportateurs du Québec dans une note d'analyse. À lui seul, le mois d'août s'est soldé par la perte de 6000 emplois.

La tendance générale depuis mars 2013 est

VOIR PAGE C 5 : CHÔMAGE

### Le chômage recule

Le taux de chômage était de 6,9% en septembre au Canada. Voici les chiffres pour chaque province.

	septembre %	août %
Terre-Neuve-et-Labrador	10,4	10,7
Île-du-Prince-Édouard	11,0	10,6
Nouvelle-Écosse	8,6	8,7
Nouveau-Brunswick	10,7	10,7
Québec	7,6	7,9
Ontario	7,3	7,5
Manitoba	5,5	5,2
Saskatchewan	4,3	4,2
Alberta	4,3	4,8
Colombie-Britannique	6,7	6,6

## Crise sur le budget et la dette: le G20 appelle Washington à agir d'urgence

Washington — Les pays industrialisés et émergents du G20 ont appelé vendredi les États-Unis à « agir d'urgence » pour régler leur crise budgétaire qui menace l'économie mondiale.

« Les États-Unis doivent agir d'urgence pour régler leurs incertitudes budgétaires à court terme », indique le G20-Finances dans un communiqué publié à l'issue d'une réunion à Washington.

Frappés de paralysie budgétaire depuis 11 jours, les États-Unis affolent la planète finance en raison du blocage entre démocrates et répu-

blicains sur le relèvement du plafond de la dette, au risque de provoquer un défaut de paiement du pays.

Le dialogue entre les deux camps a été renoué vendredi, mais le règlement du conflit restait encore flou.

La Russie a aussi appelé vendredi les États-Unis à régler « au plus vite » leur crise politique sur le budget et la dette qui inquiète les leaders économiques mondiaux, a déclaré au G20 Finances le ministre russe des Finances, Anton Siluanov. « Je voudrais faire part de notre souhait que notre partenaire américain trouve une solu-

tion au plus vite [...] sans cela nous ne pouvons pas aller de l'avant », a déclaré le ministre à l'occasion d'une réunion du G20 Finances retransmise sur le circuit télévisé interne du FMI.

La session de travail au cours de laquelle M. Siluanov a exposé cette proposition est théoriquement à huis clos mais a été brièvement retransmise par inadvertance dans la salle de presse du FMI.

Jeudi, un autre grand pays émergent, la Chine, a aussi souhaité un règlement de la crise américaine le plus rapide possible, par la voix du gouverneur adjoint de la Banque cen-

trale chinoise, Gang Yi. La Chine est le premier détenteur au monde de dette américaine.

Les ministres de l'Économie et les banquiers centraux de pays les plus puissants du monde avaient commencé à se réunir jeudi soir pour les assemblées générales du Fonds monétaire international (FMI) et de la Banque mondiale.

« J'espère que dans quelques semaines nous regarderons en arrière en nous disant: "ce débat a été une perte de temps" », avait déclaré la directrice générale du Fonds, Christine Lagarde,

VOIR PAGE C 6 : URGENCE

# ÉCONOMIE

PERSPECTIVES

## De l'effet du climat sur les gazelles



ÉRIC DESROSIERS

**Le gouvernement Marois se fait accuser d'être trop interventionniste avec sa nouvelle politique économique. Mais peut-elle ne pas l'être?**

Difficile d'avoir un débat raisonnable et raisonné sur un enjeu de politique gouvernementale lorsque tout le monde s'attend à ce que le gouvernement en question décline des élections d'un jour à l'autre. Le dévouement, cette semaine, des grandes lignes de la politique économique du gouvernement Marois et de plus de détails sur son volet portant sur sa politique industrielle n'a pas fait exception, donnant lieu à toutes sortes de commentaires allant dans tous les sens.

Certains n'y ont vu qu'une simple manœuvre électoraliste. D'autres se sont demandé où Québec trouvera les 2 milliards supplémentaires en trois ans promis, alors qu'il n'arrive même pas à atteindre sa cible de déficit zéro. D'autres, encore, ont regretté qu'on ne commence pas par un grand ménage dans les mesures déjà existantes.

La nouvelle politique a été généralement bien reçue par les acteurs économiques. La plupart des représentants du monde des affaires y ont vu

un constat lucide des défis auxquels est confronté le Québec (déclin manufacturier, révolution des technologies de l'information, mondialisation des chaînes de valeur...), et un bon choix des cibles à mettre en priorité (amélioration de la productivité, virage vert, arrimage entre l'innovation et la commercialisation...). Plusieurs ont toutefois joint leurs voix à celle de la CAQ et du Parti libéral pour dénoncer les moyens d'action privilégiés, les qualifiant de fatras de mesures particulières issues d'une vision du rôle de l'État par trop interventionniste.

**Le problème du climat**

Le principal problème au Québec, ont fait valoir ces voix, est son mauvais climat d'affaires qui freine l'investissement privé, l'esprit d'entrepreneuriat et les chances de succès des meilleurs. La meilleure façon d'améliorer ce climat, a-t-on dit, n'est pas d'ajouter de nouvelles mesures d'encouragement particulières, mais d'offrir le meilleur environnement d'affaires pour tous en commençant par arrêter de parler de hausse de l'impôt des plus riches et des redevances minières, mais, plus encore, en enlevant le gouvernement des jambes des entreprises, en baissant leurs impôts et en réduisant la quantité de règles et la paperasserie.

Pour plusieurs, un bon exemple de ce qu'il ne faut pas faire est cette idée du gouvernement d'offrir un accompagnement spécial à 300 PME particulièrement prometteuses (surnommées « gazelles » parce qu'elles courent et bondissent plus vite que les autres) dans le but qu'au moins une

vingtaine d'entre elles atteignent, d'ici dix ans, un chiffre d'affaires d'au moins 200 millions.

**Faites ce que je dis, pas ce que je fais**

Notons, d'abord, que les nouveaux crédits d'impôt, qui comptent pour au moins le quart des nouvelles sommes annoncées, sont offerts à tous, sinon à un grand nombre d'acteurs (ex.: l'ensemble des PME) ou pour de grandes priorités d'action (ex.: l'amélioration de la productivité).

Et puis, tous ne sont pas d'accord sur les vertus des politiques qui prétendent se contenter d'améliorer le climat général d'affaires et laisser le marché faire le reste. Ce n'est qu'après avoir longuement fait usage de subventions, de barrières commerciales, de mesures fiscales incitatives, et autres prêts sans intérêt pour aider le développement de leurs industries nationales que les pays occidentaux et leurs experts se sont mis à recommander de les remplacer par des politiques économiques dites neutres ou « horizontales » censées aider également toutes les industries, rappelaient dans un article scientifique au mois de juin l'ancien haut fonctionnaire Dan Ciuriak et le chercheur de l'Institut C.D. Howe John Curtis. Or, disaient-ils, « cette idée que l'on peut avoir des politiques neutres n'a aucun sens compte tenu de la nature et des besoins extrêmement hétérogènes des différents secteurs économiques ».

La plupart des pays développés n'ont d'ailleurs jamais cessé d'aider, plus ou moins directement, certains secteurs et même certaines entreprises qui leur semblaient particulièrement importants, observaient les chercheurs. Les nouvelles puis-

sances économiques asiatiques et latino-américaines n'ont jamais caché, quant à elles, que c'était même l'un des principaux ingrédients de leur recette gagnante. S'il est vrai, disaient Ciuriak et Curtis, que la preuve scientifique de l'efficacité de cette forme d'interventionnisme est difficile à faire et que plusieurs exemples d'échecs patents peuvent facilement être trouvés, il est vrai aussi qu'on aurait du mal à trouver de grands succès dans ces économies émergentes qui ne s'appuient pas sur de telles politiques.

« Pensez-vous que Bombardier serait devenu le champion international qu'il est aujourd'hui si les gouvernements ne l'avaient pas aidé tout au long de son développement », demandait ce printemps au *Devoir* Louis Duhamel, expert en la matière à la firme de consultants Deloitte.

Une bonne politique industrielle, disaient-ils, se doit d'abord d'éviter les recettes toutes prêtes et coller d'aussi près que possible à sa propre réalité économique en matière de secteurs de prédilection, de taille d'entreprises, d'infrastructures, bref, selon ses mille et une forces et faiblesses. Elle doit savoir aussi être flexible et intervenir sur plusieurs plans.

Chose certaine, cette nouvelle mesure destinée à 300 gazelles est loin d'être un « gadget », a fait savoir, jeudi, le président des Manufacturiers et exportateurs du Québec, Simon Prévoist. Il a salué aussi le fait que la nouvelle politique industrielle reconnaisse « très clairement la priorité manufacturière »... tout en regrettant, à son tour, qu'elle ne s'accompagne pas d'une réduction du fardeau fiscal.

## MARCHÉS BOURSISERS

<b>TORONTO</b> S&P TSX <b>12 892,11</b> ▼ -2,30 0,0%	<b>New York</b> S&P 500 <b>1703,20</b> ▲ +10,64 +0,6%	<b>PÉTROLE</b> <b>102,02</b> -0,99 \$US -1,0%
<b>NASDAQ</b> <b>3791,87</b> ▲ +31,13 +0,8%	<b>DOLLAR CANADIEN</b> <b>96,58</b> ▲ +0,39 \$US +0,4%	<b>OR</b> <b>1268,20</b> -28,70 \$US -2,2%
<b>DOW JONES</b> <b>15 237,11</b> ▲ +111,04 +0,7%	<b>1\$US = 1,0354</b> <b>71,28</b> ▲ +0,15 EURO <b>1 EURO = 1,4029</b>	

Titre Symbole Fermeture Variation (\$) Variation (%) Volume (000)

**LES INDICES DE LA BOURSE DE TORONTO**

S&P TSX	SPTT12892.11	-2.30	-0.02	115807
S&P TX20	TX20 572.89	-0.94	-0.16	53992
S&P TX60	TX60 741.33	-0.26	-0.04	56011
S&P TX60 Cap.	TX6C 819.76	-0.29	-0.04	56011
Cons. de base	ITCS 298.83	-0.36	-0.12	1585
Cons. discrét.	TTCD 128.74	0.11	0.09	2770
Énergie	TTEF 267.37	1.22	0.46	27420
Finance	TFTS 215.79	0.93	0.43	10890
Aurifère	TTHD 162.54	-5.05	-3.01	37386
Santé	TTRG 83.72	-0.37	-0.44	619
Tech. de l'info	TTTK 33.00	0.13	0.40	3458
Industrie	TTIN 147.12	-0.65	-0.44	10845
Matériaux	TTMT 219.63	-3.93	-1.76	43843
Immobilier	TTRF 226.85	-1.07	-0.47	3727
Télécoms	TTTS 113.82	-0.37	-0.32	2574
Sev. collect.	TTUT 203.44	2.63	1.31	4098
Métaux/minéraux	TTMN 768.82	0.07	0.01	9237

**TSX CROISSANCE**

TSX Venture	JX	929.37	-6.15	-0.66	70076
-------------	----	--------	-------	-------	-------

**ENTREPRISES DE CONSOMMATION DISCRETIONNAIRE**

Alim. Couche-Tard	ATD.B	68.33	0.07	0.10	188
Canadian-Tire	CTC.A	93.51	-0.37	-0.39	58
Cogeco	CCA	49.61	-0.37	-0.74	14
Corus	CJR.B	25.07	0.00	0.00	64
Groupe TVA	TVA.B	7.60	0.02	0.26	0
Jean Coutu	PJC.A	18.30	0.09	0.49	280
Loblav	L	46.32	-0.13	-0.28	218
Magna	MG	88.03	0.30	0.34	256
Metro	MRU	65.86	-0.14	-0.21	115
Quebecor	QBR.B	24.48	-0.09	-0.37	38
Rona	RON	12.06	-0.05	-0.41	135
Saputo	SAP	51.35	-0.34	-0.66	182
Shaw	SJR.B	24.96	-0.04	-0.16	305
Shoppers Drug Mart	SC	60.01	-0.08	-0.13	273
Tim Hortons	THI	60.49	0.42	0.70	371
Transat A.T.	TRZ.B	10.94	-0.04	-0.36	17
Yellow Media	Y	11.30	0.06	0.53	254

**ÉNERGIE**

Cameco	CCO	18.09	-0.26	-1.42	1226
Canadian Natural	CNQ	33.30	-0.16	-0.48	1475
Canadian Oil Sands	COS	20.33	0.09	0.44	682
Enbridge	ENB	42.96	0.23	0.54	616
Encana	ECA	18.30	0.37	2.06	2302
Enerplus	ERF	17.14	0.06	0.35	178
Pengrowth Energy	PGF	6.61	0.12	1.85	609
Pétrolère Impériale	IMO	45.12	0.47	1.05	392
Suncor Energy	SU	36.80	-0.08	-0.22	1673
Talisman Energy	TLM	12.71	-0.02	-0.16	1563
TransCanada	TRP	45.33	0.55	1.23	730
Valener	VNR	15.40	0.03	0.20	23

**FINANCIÈRES**

B. CIBC	CM	82.76	0.30	0.36	695
B. de Montréal	BMO	69.83	0.33	0.47	819
B. Laurentienne	LB	45.02	0.26	0.58	35
B. Nationale	NA	85.82	0.30	0.35	226
B. Royale	RY	68.03	0.34	0.50	1955
B. Scotia	BNS	59.90	0.18	0.30	1096
B. TD	TD	92.51	0.21	0.23	895
Brookfield Asset	BAM.A	39.81	-0.22	-0.55	312
Cominar Real	CUF.UN	18.49	-0.20	-1.07	281
Corp. Fin. Power	PWF	32.43	0.39	1.22	255
Fin. Manuvie	MFC	17.70	0.09	0.51	1552
Fin. Sun Life	SLF	33.77	0.44	1.32	840
Great-West Lifeco	GWO	30.27	0.27	0.90	295
Industrielle All.	IAG	44.75	0.41	0.92	84
Power Corporation	POW	29.04	0.22	0.76	503
TMX	X	43.15	-2.85	-6.20	145

**INDUSTRIELLES**

Air Canada	AC.B	4.96	0.07	1.43	2844
Bombardier	BBD.B	4.97	0.05	1.02	4358
CAE	CAE	11.28	-0.01	-0.09	1005
Canadian Pacific	CP	134.08	-1.64	-1.21	209
Chemin de fer CN	CNR	109.49	-0.36	-0.33	349
SNC-Lavalin	SNC	44.27	-0.37	-0.83	255
Transcontinental	TCLA	15.70	0.00	0.00	195
TransForce	TFI	21.29	-0.20	-0.93	207

**ENTREPRISES DE MATÉRIAUX**

Agrium	AGU	86.12	0.23	0.27	596
Barrick Gold	ABX	17.81	-0.73	-3.94	3193
Goldcorp	G	24.48	-0.77	-3.05	2552
Kinross Gold	K	4.81	-0.08	-1.64	2086
Mines Agnico-Eagle	AEM	25.36	-0.48	-1.86	771
Potash	POT	32.46	-0.51	-1.55	2099
Teck Resources	TCK.B	27.16	0.43	1.61	1709

**SERVICES PUBLICS**

Fortis	FTS	31.71	0.37	1.18	351
TransAlta	TA	13.67	0.29	2.17	873

**TECHNOLOGIE**

BlackBerry	BB	8.35	-0.14	-1.65	1143
CGI	GIB.A	37.53	0.69	1.87	692

**TÉLÉCOMMUNICATIONS**

BCE	BCE	44.67	-0.12	-0.27	991
Bell Alliant	BA	26.19	0.06	0.23	241
Rogers	RCLB	45.60	-0.02	-0.04	388
Telus	T	34.64	-0.27	-0.77	661

**FONDS NÉGOCIÉS EN BOURSE**

iShares DEX	XBB	29.96	0.01	0.03	29
iShares MSCI	XEM	25.13	-0.01	-0.04	6
iShares MSCI EMU	EZU	38.72	0.11	0.28	5173
iShares S&P 500	XSP	19.56	0.13	0.67	955
iShares S&P/TSX	XIC	20.25	-0.07	-0.34	105

**LES PLUS ACTIFS DE LA BOURSE DE TORONTO**

RAGING RIVER	RRR	5.53	0.08	1.47	3311
BARRICK GOLD CORP	ABX	17.81	-0.73	-3.94	3193
iShares S&P TSX 60	XIU	18.61	0.01	0.05	2928
YAMANA RES INC	YRI	9.51	-0.32	-3.26	2608
GOLDCORP INC	G	24.48	-0.77	-3.05	2552
ENCANA CORP	ECA	18.30	0.37	2.06	2302
CREW ENERGY INC	CR	5.61	0.11	2.00	2216
POTASH CORP	POT	32.46	-0.51	-1.55	2099
ROYAL BANK OF CANADA	RY	68.03	0.34	0.50	1955
PACIFIC RUBIALES	PRE	22.70	0.49	2.21	1862

**LES GAGNANTS EN %**

NIKO RESOURCES LTD	NKO.NT	68.00	5.50	8.80	350
TRICON CAPITAL	TCN	7.27	0.54	8.02	1293
COLOSSUS MINERALS	CSL.NT	50.00	3.00	6.38	1707
HORIZONS BETA	HGD	22.20	1.26	6.02	397
ATLANTIC POWER	ATP	5.01	0.25	5.25	307
CANADIAN ENERGY	CEU	17.46	0.86	5.18	251
BAUER PERFORMANCE	BAU	12.89	0.44	3.53	1248
PAREX RESOURCES	PXT	6.10	0.20	3.39	114
HORIZONS BETAPRO	HZD	7.35	0.21	2.94	160
AMAYA GAMING GROUP	AYA	7.69	0.21	2.81	376

**LES PERDANTS EN %**

TMX GROUP LTD	X	43.15	-2.85	-6.20	145
S&P TSX GLOBAL	HGU	7.52	-0.48	-6.00	1171
DETOUR GOLD CORP	DGC	7.43	-0.46	-5.83	1188
ELDORADO GOLD CORP	ELD	6.00	-0.30	-4.76	1694
ARGENT ENERGY	AET.UN	8.99	-0.40	-4.26	1217
BARRICK GOLD CORP	ABX	17.81	-0.73	-3.94	3193
FRACO-NEVADA CORP	FNV	42.41	-1.73	-3.92	644
NEW GOLD INC	NGD	5.72	-0.23	-3.87	966
YAMANA RES INC	YRI	9.51	-0.32	-3.26	2608
iShares S&P TSX	XGD	10.13	-0.32	-3.06	451

**LES GAGNANTS EN \$**

NIKO RESOURCES LTD	NKO.NT	68.00	5.50	8.80	350
COLOSSUS MINERALS	CSL.NT	50.00	3.00	6.38	1707
HORIZONS BETA	HGD	22.20	1.26	6.02	397
METHANEX CORP	MX	56.38	1.05	1.90	371
KEYERA CORP	KEY	57.94	0.89	1.56	121
CANADIAN ENERGY	CEU	17.46	0.86	5.18	251
MEG ENERGY CORP	MEG	34.61	0.81	2.40	201
ONEX CORP	OCX	54.05	0.75	1.41	150
CGI GROUP INC	GIB.A	37.53	0.69	1.87	692
OPEN TEXT CORP	OTC	78.00	0.62	0.80	715

**LES PERDANTS EN \$**

TMX GROUP LTD	X	43.15	-2.85	-6.20	145
FRACO-NEVADA CORP	FNV	42.41	-1.73	-3.92	644
CANADIAN PACIFIC	CP	134.08	-1.64	-1.21	209
VALEANT	VRX	113.41	-0.93	-0.81	241
MACDONALD DETWILER	MDA	77.87	-0.83	-1.05	130
GOLDCORP INC	G	24.48	-0.77	-3.05	2552
BARRICK GOLD CORP	ABX	17.81	-0.73	-3.94	3193
CATAMARAN CORP	CCT	49.65	-0.66	-1.31	301
POTASH CORP	POT	32.46	-0.51	-1.55	2099
S&P TSX GLOBAL	HGU	7.52	-0.48	-6.00	1171

Consultez toutes les cotes boursières sur [www.decisionplus.com](http://www.decisionplus.com)

**INDICES QUÉBÉCOIS**

Indice	Fermeture	var. pts	var. %
<b>IQ30</b>	<b>1686,03</b>	+1,38	+0,08
<b>IQ120</b>	<b>1694,00</b>	+1,65	+0,10

# ÉCONOMIE

## Lassonde investit 19 millions dans ses installations de Rougemont

Rougemont — Les Industries Lassonde ont annoncé vendredi un investissement de 19 millions dans ses usines de Rougemont, des projets qui pourraient entraîner la création de jusqu'à 24 emplois.

Les projets du producteur de jus de fruits et de légumes, qui comprennent la mise en place de nouvelles lignes de production et l'optimisation des installations existantes, bénéficieront de l'aide financière du gouvernement du Québec, par l'entremise d'une contribution financière non remboursable à hauteur de 1,85 million.

Les nouvelles lignes de production permettront de réduire de 16% le poids des bouteilles de plastique et des bouchons de Lassonde, ce qui réduira chaque année de 1,2 million de kilos la quantité de ses emballages qui se retrouvent à la collecte sélective. Lassonde prévoit aussi l'installation de nouvelles technologies de production et l'accroissement de la superficie de ses installations d'entreposage.

«Lassonde évolue dans un marché nord-américain effervescent, où elle se distingue en misant sur la qualité et l'innovation, et ce, tant pour le développement de ses produits que pour leur production. Nos usines de Rougemont sont les doyennes de l'entreprise; grâce à ces investissements, elles pourront demeurer à la fine pointe de la technologie et continuer de jouer un rôle clé dans nos opérations» a déclaré par voie de communiqué Jean Gattuso, le président et chef de l'exploitation d'Industries Lassonde.

Lassonde dispose d'installations de production et d'entreposage situées au Québec, en Ontario, en Alberta et en Nouvelle-Écosse. La société compte 14 usines au Canada et aux États-Unis et près de 2000 employés, dont environ 800 au Québec.

La Presse canadienne



LASSONDE

Jean Gattuso, président et chef de l'exploitation



ARCHIVES LE DEVOIR

## L'hydroélectricité du Québec intéresse le Massachusetts

JULIEN ARSENAULT

L'hydroélectricité du Québec intéresse le Massachusetts, mais le manque d'infrastructures limite les possibilités d'en acheminer davantage dans cet État du nord-est des États-Unis.

C'est le constat qu'a dressé le gouverneur du Massachusetts, Deval Patrick, vendredi, en marge d'une allocution prononcée devant le Conseil des relations internationales de Montréal (CORIM). «Nous avons besoin de plus de lignes de transport et ce n'est pas facile de mettre le tout sur pied aux États-Unis», a-t-il dit. «Nous prenons en considération plusieurs scénarios.»

Questionné par les journalistes, il a expliqué que la construction d'infrastructures capables d'acheminer davantage d'hydroélectricité représente un défi aux États-Unis.

M. Patrick faisait notamment référence au Northern Pass, qui pourrait acheminer 1200 mégawatts supplémentaires vers New York, en passant par le New Hampshire. Ce projet est paralysé au New Hampshire, notamment en raison de son tracé. M. Patrick a aussi fait mention du projet de câble sous-marin Champlain Hudson Power Express, qui relierait la région de Montréal à Yonkers, à proximité de la ville de New York.

Si ces deux projets voient le jour, le Massachusetts pourrait faire le nécessaire afin d'être en mesure de s'approvisionner en hydroélectricité du Québec, a indiqué son gouverneur. «Cependant, je ne sais pas combien de temps tout cela pourrait prendre avant de se réaliser», a pondéré M. Patrick.

Le gouverneur n'a pas voulu dire si ultimement il souhaitait la conclusion d'une entente qui ressemble à celle signée entre le Québec et le Vermont en 2010 et qui est valide pour une période de 26 ans.

L'hydroélectricité ne représente qu'une faible partie de l'énergie consommée au Massachusetts, avec 5,7%. Le diesel ainsi que le nucléaire dominant, avec plus de 70% de la production.

Actuellement, la plus grande partie du parc de production d'Hydro-Québec n'est pas considérée par le Congrès américain comme une énergie renouvelable comme l'énergie éolienne, solaire ou provenant de petites centrales. M. Patrick a expliqué que son État tente de respecter cette volonté du Congrès de favoriser les énergies renouvelables, mais que d'autres sources d'approvisionnement, comme l'hydroélectricité, vont continuer à être considérées. «Notre but est très ambitieux [en matière d'environnement], a souligné M. Patrick. Il

nous faudra beaucoup de sources diverses afin de pouvoir atteindre notre but.»

Le gouverneur du Massachusetts a également laissé entendre qu'il considérerait les ressources hydroélectriques du Bas-Churchill, à Terre-Neuve-et-Labrador, comme sources potentielles d'approvisionnement.

### Pipeline vs transport ferroviaire

Questionné sur la tragédie de Lac-Mégantic, M. Patrick n'a pas voulu se prononcer quant à savoir si les oléoducs étaient plus sécuritaires que les convois ferroviaires pour le transport pétrolier. «Je ne crois pas qu'il existe de façon parfaite en ce qui a trait au transport [de matières dangereuses]», a-t-il simplement dit.

Le gouverneur du Massachusetts a ainsi refusé d'imiter son homologue du Maine, Paul LePage, qui s'était prononcé en faveur des oléoducs lors de la rencontre annuelle des gouverneurs de la Nouvelle-Angleterre et des premiers ministres de l'est du Canada à La Malbaie, en septembre.

M. LePage avait affirmé qu'il préférerait que le pétrole soit transporté par oléoduc plutôt que par train, évoquant la tragédie de Lac-Mégantic, qu'il avait qualifiée de «scénario catastrophe».

La Presse canadienne

## 14 au 20 OCTOBRE 2013

Programmation des activités à travers le Québec : [rmjq.org/semaine](http://rmjq.org/semaine)

## Spécialistes de la santé

[www.cliniquesantecapillaire.com](http://www.cliniquesantecapillaire.com)

**Perte de cheveux**  
Soins capillaires pour hommes et femmes de tous âges



- Approche santé globale
- Contrôle du stress
- Problèmes chroniques de santé et de peau

514 289-9762

Évitez : les massages du cuir chevelu, informez-vous...

**Le CSC... un Concept Santé Complet...**

Micheline Grimard infirmière, naturopathe 45 ans d'expérience  
Au Québec, la seule vraie clinique capillaire professionnelle reconnue avec méthode naturelle à Montréal depuis 1989.

**STOP CENTRES**



1-877-786-7684

**Centres Stop**  
1 877.STOP.OUI

17 Cliniques  
13 ans d'expérience  
75 000 traitements

**TRAITEMENTS POUR DÉPENDANCES :**

**STOP TABAC** MC  
PROTOCOLE AVANCÉ

**STOP ALCOOL** MC  
PROTOCOLE AVANCÉ

**STOP POIDS** MC  
PROTOCOLE SPÉCIALISÉ

**STOP DROGUES DURES** MC  
PROTOCOLE SPÉCIALISÉ

Plusieurs autres Stops !

[www.centresstop.com](http://www.centresstop.com)

Dre Evelyne Elliott Tousignant, podiatre



- Orthèses plantaires sur mesure
- Soins podiatriques
- Ongles incarnés
- Traitement de verrues
- Soins pour diabétiques
- Podiatrie sportive

Pour rendez-vous 1559 Bélanger Est, Montréal  
514.508.7433 [www.soulagezvospieds.com](http://www.soulagezvospieds.com)

Pour annoncer dans ce regroupement, communiquez avec Elyes Ben M'Rad au 514.985.3457 ou [ebenmrad@ledevoir.com](mailto:ebenmrad@ledevoir.com)

## ÉCONOMIE

## VOS PLACEMENTS

## Amasser une petite fortune dans l'immobilier



CLAUDE CHIASSON

**J**e suis une lectrice assidue de votre chronique dans Le Devoir du samedi et je partage entièrement votre point de vue quand vous dites que l'on doit s'occuper de nos affaires et ne pas laisser les autres (courtiers, gestionnaires et financiers) s'en occuper à notre place; du moins, si on n'a pas le temps de s'en occuper, encore faut-il acquérir un minimum de connaissances à cet égard.

Alors, j'ai décidé que je commençais en 2013. J'aurai bientôt 60 ans. Je suis célibataire, travailleuse autonome et ne compte pas prendre ma retraite à court terme. Je retire beaucoup de satisfaction de mon travail et de très bons revenus.

Je dispose d'actifs immobiliers locatifs d'une valeur nette d'au moins 2400000\$ (avant impôts) et d'une résidence unifamiliale d'une valeur nette de 500000\$. Je n'ai pas d'hypothèque sur ma résidence et les hypothèques sur les immeubles locatifs seront réglées en totalité d'ici trois ou quatre ans (solde actuel d'environ 200000\$). Ces immeubles sont tous très bien localisés; je les ai acquis il y a plus de 20 ans. Ils sont en parfait ordre, j'y ai effectué des rénovations majeures dès que la disponibilité des logements et les revenus le permettaient. À ma retraite, je comptais vivre principalement de mes revenus d'immeubles locatifs.

J'ai ouvert l'an dernier un compte de courtage à escompte auprès de Valeurs mobilières Banque Laurentienne et j'y ai transféré quatre titres que je détenais dans un REER auprès d'un courtier de plein exercice: 1000 actions de Bombardier que j'ai payées 10,92\$ l'action et qui valent maintenant environ 4\$, 318 actions de Canadian Pacific Rail que j'ai payées 32,93\$ et qui valent 115\$, 767 actions de Power Corporation que j'ai payées 15,57\$ et qui valent 26,23\$ et finalement 194 actions de la Banque Royale du Canada que j'ai payées 60,32\$ et qui valent 62\$. Ces achats datent de quelques années déjà (valeur aux livres: 45000\$); ces titres valent aujourd'hui environ 75000\$. J'ai 40000\$ en liquidités dans ce compte REER.

Je détiens également auprès de la Banque

ING: 25000\$ dans un CELI et 700000\$ dans un compte d'épargne (hors REER). De ce dernier montant, je me réserve 550000\$ pour acheter un immeuble à revenus.

J'ai un autre compte REER à la Banque Laurentienne du Canada dans lequel se trouvent 41000\$ en CPG court terme et environ 145000\$ répartis dans huit fonds communs de placement différents (voir relevé de compte ci-joint).

Je suis toujours à la recherche de bons petits immeubles (trois ou quatre logements) bien situés; il y en a peu et, quand il y en a, ils sont souvent trop chers compte tenu de leur condition en général et des revenus générés. La main-d'œuvre de qualité pour des travaux de rénovation est rare et à des coûts très élevés. Je vais patienter encore... le marché immobilier ralentit.

Je souhaiterais acquérir d'autres titres avec mes liquidités. Je disposerai d'environ 260000\$ pour l'achat de titres et je songeais à acheter les titres suivants: Industrielle Alliance, Loblaw, Domtar, TransCanada Corp. et/ou Enbridge, BCE, CN, Berkshire, Banque Nationale du Canada ou peut-être une autre banque, Banque de Montréal ou TD? Que pensez-vous de mes choix de titres? Que me recommanderiez-vous comme entreprises de services publics? Avez-vous d'autres suggestions à me faire? Combien d'argent devrais-je investir dans chaque titre?

La plupart de ces titres ont atteint leur sommet des 52 dernières semaines; certains analystes prévoient une correction du marché pouvant aller jusqu'à 20% au cours des prochains mois. Devrais-je patienter et laisser passer le printemps? Attendre un écart d'au moins 10% avec le sommet des 52 dernières semaines?

Je comptais vendre mes 1000 actions de Bombardier: elles ne font rien depuis des années. Je suis tombée en amour avec cette entreprise, chose qu'il ne faut jamais faire, ai-je appris! Certains me disent de les garder, qu'avec la CSeries... Qu'en pensez-vous?

Tout ce que je possède est le fruit de mon travail et de mes investissements immobiliers, je n'ai pas gagné à la Loto et n'ai pas hérité.

Je me suis occupée de mes clients et de mes investissements immobiliers; alors, maintenant, il est temps que je m'occupe de mes placements mobiliers.

Si je ne devais compter aujourd'hui que sur mes placements mobiliers pour une retraite, je ne serais pas dans le même état d'esprit. Vous

me suivez? Des 700000\$ à la Banque ING, 375000\$ proviennent de la vente d'un duplex en 2010.

Par ailleurs, j'ai trois petits-enfants (trois, cinq et sept ans) et souhaiterais leur acheter des actions (5000\$/chacun ou plus) d'une grande entreprise avec dividendes en actions. Puis-je procéder au moyen d'un CELI au nom de chacun d'eux et quel(s) titre(s) me conseillez-vous? Je garderais ça secret et leur remettrais le tout à l'âge de la majorité, à un moment significatif de leur vie.

Merci à l'avance de bien vouloir prendre le temps de vous pencher sur ma situation et de répondre à mes questions.

Une lectrice assidue

Voilà un bel exemple d'une personne qui est parvenue à construire son avoir en investissant dans le secteur immobilier. Notre interlocutrice y est parvenue graduellement en acquérant des petits immeubles à revenus de trois ou quatre logements bien situés, près des transports et autres services.

Madame a très bien compris la marche à suivre en matière de placement immobilier: on achète des immeubles à un juste prix, on les rénove graduellement, on en augmente les loyers et on les conserve longtemps, très longtemps, plus de 20 ans dans le cas de notre lectrice.

Notre dame, qui jouit de bons revenus d'emploi, a bien su mettre à profit son épargne au fil des ans. Si bien qu'elle dispose aujourd'hui d'actifs immobiliers d'une valeur de près de 2900000\$ en plus d'un REER de 226000\$, d'un portefeuille d'actions de près de 75000\$, d'un CELI de 25000\$ et d'un compte hors REER de 700000\$ dont un montant de 550000\$ sera dévolu à l'achat éventuel d'un immeuble à revenus.

Le hic: la valeur marchande des immeubles est actuellement très élevée, comme le constate notre épargnante.

Le marché est si spandieux qu'il justifie une diversification de l'avoir de notre interlocutrice, car le gros de celui-ci est constitué de propriétés. À près de 60 ans, il est d'ailleurs prudent de diversifier son avoir entre l'immeuble et les valeurs mobilières. Avec un avoir de plus de 3,5 millions, j'estime que notre lectrice devrait à terme se construire un portefeuille de titres de l'ordre d'un million de dollars. Celui-ci devrait se répartir à parts

égales entre les titres à revenus fixes de qualité (obligations négociables du Canada, des provinces et des municipalités) et les actions. Dans ce dernier cas, les actions devraient essentiellement être celles de grandes compagnies montrant un solide historique de versements d'un dividende élevé et croissant. La plupart des titres énumérés dans la lettre appartiennent à cette catégorie de compagnies, sauf Bombardier. Ne suivant pas cette firme d'assez près, je ne suis pas en mesure de me prononcer sur la valeur de ses actions. J'inviterais ici notre épargnante à demander à son courtier de lui fournir quelques analyses portant sur cette entreprise. Cela dit, l'action de Bombardier n'est pas un titre à dividende et, de ce fait, ne correspond pas au type de placement qu'une personne à la retraite doit généralement favoriser.

La construction de son portefeuille d'actions devrait essentiellement s'articuler autour de huit grandes entreprises (disons six canadiennes et deux américaines) permettant de participer à cinq secteurs-clés de notre économie. Pour procéder, je suggère à notre épargnante de choisir d'abord les huit compagnies en question. Puis, elle verra à accumuler leurs actions graduellement en donnant la priorité à celles dont le cours se sera replié de 7% à 10% par rapport au sommet des 52 dernières semaines. Son programme d'achat devrait s'échelonner sur une période d'au moins un an et demi.

Je lui recommande par ailleurs de s'abonner à une bonne lettre financière 100% objective. *The Investment Reporter* publié par MPL Communications, *The Successful Investor* par Pat McKeough ainsi que ma classe Internet permettent de suivre l'évolution d'entreprises solides financièrement.

Quant à construire un portefeuille pour les petits-enfants, elle ne peut pas le faire par le truchement du CELI puisqu'ils sont mineurs. Je crois ici qu'elle devrait consulter un fiscaliste qui lui indiquera la voie à suivre pour ce faire. Son courtier pourrait aussi l'informer à ce sujet. Peut-être que la voie la plus simple serait l'ouverture de comptes comptants ouverts chez un courtier au nom de chacun des petits-enfants.

cchiasson@proplacement.qc.ca

Classe Internet: [www.proplacement.qc.ca](http://www.proplacement.qc.ca)

## Cabinet de campagne 2013



**Présidente d'honneur**  
Josée Boisvert  
Directrice générale  
Financement obligataire  
et Produits dérivés  
RBC Marchés des capitaux

## Les patrons d'honneur

**Nathalie Barrette**  
Directrice, Division finance et comptabilité  
Placement temporaire et permanent  
Les Services de placement Quantum Itée.

**Alain Brisson**  
Vice-président  
Bell Marchés affaires  
Bell

**Donald Dépont**  
Directeur régional  
Développement commercial  
Ernst & Young

**Louis Marcotte**  
Premier vice-président à la distribution  
stratégique  
Intact Corporation financière

**Caroline Michaud**  
Présidente Chaud[show]communications

**Ronald Nicol**  
Vice-président, Service à la clientèle  
Bell Marchés affaires  
Bell

**Jean-Claude Ouellet**  
Vice-président, Ventes et Opérations  
Est du Canada  
Les Systèmes Cisco Canada cie

**Frédéric Pontbriand-Risdon**  
Directeur, développement des affaires  
Ryan ULC

**Nathalie Racine**  
Vice-présidente, Gestionnaire de portefeuille  
Le Groupe Conseil Racine-Marcotte  
RBC DVM Gestion de patrimoine

**Suzanne Rancourt**  
Vice-présidente, Audit interne  
CGI

**Michael Ross**  
Chef de la direction financière  
Secrétaire  
Dollarama

**Emily Zarlenga**  
Directrice des affaires  
Partenaires-Bell Canada  
Les Systèmes Cisco Canada cie

## Les gouverneurs

**Sophie Brochu**  
Présidente et chef de la direction  
Gaz Métro

**Louis Gagnon**  
Président et chef de l'exploitation  
Intact Corporation financière

**Andrew Molson**  
Président du conseil d'administration  
Molson Coors Brewing Company



## Le Grand Spectacle pour la dystrophie musculaire

Gala de clôture de la campagne de financement 2013

Jeudi 7 novembre à 18h  
Palais des congrès de Montréal

Dystrophie musculaire Canada  
une action musclée



Artiste/Animateur



Artiste invitée

Élizabeth  
Blouin-Brathwaite

Pour acheter des billets ou faire un don  
514 393-3522 ou 1 800 567-2236 poste 222  
[www.muscle.ca](http://www.muscle.ca)

Grand partenaire



RBC Marchés des Capitaux



LE DEVOIR  
Libre de penser



Partenaires Platine



LE GROUPE CONSEIL  
RACINE-MARCOTTE  
ADVISORY GROUP  
Gestion Privée - Private Wealth Management



Partenaires Argent

CONGÉDIÉ  
INJUSTEMENT ?

Avez-vous un cas de congédiement interdit,  
de harcèlement psychologique, de congédiement  
sans cause juste et suffisante, déguisé ?

Vous gagnez à consulter

JEAN-GUY  
MICHAUD  
CRIA

EXPERT-CONSEIL  
EN CESSATIONS D'EMPLOI ET INDEMNITÉS

T. (418) 657-2628 • (514) 940-6477  
[www.jeanguymichaudcria.ca](http://www.jeanguymichaudcria.ca)

L'expertise par l'expérience, depuis 1964

Cours par correspondance en ligne sur

COMMENT BÂTIR SON  
PORTEFEUILLE EN 2013

Avec l'aide constante du prof



Claude Chiasson,  
Chroniqueur financier,  
analyste financier et  
investisseur privé

"Une source d'information de  
qualité et 100 % objective"

Comprend :

- Stratégie de placement 2013 diffusée sur Internet
- Un guide d'apprentissage
- Un manuel de 279 pages sur tout ce qu'il faut savoir pour bien investir
- Un abonnement d'un an à la classe Internet Pro-Placement

Vous apprendrez à :

- Connaître les secteurs les plus prometteurs de notre économie
- Identifier les bons placements et à les accumuler au bon prix
- Encaisser des revenus de placement réguliers et croissants
- À battre votre prochain ennemi : l'inflation

NE VOUS LAISSEZ PAS APPAUVRIR PAR LES FAIBLES  
TAUX D'INTÉRÊT : APPRENEZ À TIRER DES REVENUS  
RÉGULIERS ÉLEVÉS DE VOTRE ÉPARGNE

Prix : 244 \$ (plus taxes)

Pour vous inscrire, allez sur [www.proplacement.qc.ca](http://www.proplacement.qc.ca), appuyez sur  
Devenir membre, puis sur Inscrivez-vous dès aujourd'hui et, enfin,  
complétez le formulaire tel qu'indiqué. Branchement Internet requis

LE DEVOIR

pro-  
placement

## PEUR

SUITE DE LA PAGE C 1

notamment à reporter certains projets ou à se concentrer sur des initiatives impliquant des risques ou des dépenses moins élevés — comme la réparation ou le remplacement de matériel — ou axées sur de nouveaux segments de la demande ou des segments différents.»

La plus sombre constatation de l'enquête menée auprès d'un échantillon de 100 sociétés, que la banque centrale dit être représentatif de l'économie dans son ensemble, est que les entreprises qui ont dit avoir l'intention de réduire leurs investissements en machines et matériel au cours des 12 prochains mois sont presque aussi nombreuses que celles ayant affirmé vouloir les augmenter, soit 27% contre 34%, respectivement. L'écart positif de sept points de pourcentage entre les deux groupes est le moins élevé enregistré à cet égard en quatre ans.

Les intentions d'embauche s'en tirent mieux, avec un écart positif de 30 points. Cette différence est cependant inférieure de 5% à celle constatée dans le cadre d'une étude similaire réalisée au deuxième trimestre.

La Presse canadienne

L'OIRPC participe  
à une acquisition  
de 3,5 milliards \$US  
en Australie

Toronto — L'Office d'investissement du régime de pensions du Canada s'associe à un des principaux groupes immobiliers d'Australie pour acheter un portefeuille de propriétés d'affaires, dans le cadre d'une transaction dont la valeur est épinglée à 3,5 milliards \$US. L'OIRPC et Dexis Property Group achèteront toutes les parts de Commonwealth Property Office Fund dont Dexis n'est pas déjà propriétaire. Si la transaction se concrétise, CPA deviendra une entreprise privée gérée par Dexis et détenue en parts égales par Dexis et l'OIRPC.

La Presse canadienne

## ÉCONOMIE

CRCD acquiert  
Les Industries Fournier

Capital régional et coopératif Desjardins a annoncé l'acquisition des Industries Fournier, en partenariat avec des membres de l'équipe de direction de l'entreprise. Dans le cadre de cette transaction, la compagnie conservera l'ensemble de ses activités et son siège social à Thetford Mines, tout en maintenant ses installations de Trois-Rivières. Au total, plus de 250 emplois sont ainsi préservés. Fondée en 1960 par Renaud Fournier, l'entreprise est spécialisée dans la conception, la fabrication et l'installation d'équipements industriels complexes. «*Nous avons eu plusieurs discussions avec des acheteurs étrangers, mais pour moi, il était clair que si mon entreprise devait être vendue, l'acheteur devait s'engager à maintenir les emplois à Thetford Mines et à Trois-Rivières*», a souligné le fondateur.

Le Devoir

JP Morgan a perdu  
380 millions \$US

New York — La plus grande banque américaine en termes d'actifs, JP Morgan, a épongé une perte de 380 millions \$US au troisième trimestre, après avoir affiché un bénéfice sans précédent de 5,7 milliards un an plus tôt. Le recul de son bénéfice trimestriel est attribué au montant de 9,2 milliards mis de côté pour affronter des poursuites judiciaires. Le mois dernier, JP Morgan a accepté de verser un dédommagement de 920 millions et a admis avoir incorrectement supervisé des transactions outre-mer qui ont engendré des pertes de 6 milliards l'an dernier. La banque discuterait aussi d'un règlement de 11 milliards avec le département de la Justice des États-Unis en lien avec sa gestion de titres adossés à des créances hypothécaires avant la récession.

Associated Press

## VOS FINANCES

## Difficile décodage boursier

GÉRARD  
BÉRUBÉ

Les marchés, boursier et obligataire, parvenaient déjà difficilement à décoder le langage de la Réserve fédérale américaine qu'ils doivent, depuis, décortiquer les conséquences irréelles d'un face à face politique pourtant réel au Congrès américain et d'un improbable scénario du pire, soit le plongeon des États-Unis en défaut de paiement. N'empêche, le potentiel boursier aux États-Unis apparaissait déjà limité après une forte progression de 2013, rendant le marché canadien plus attrayant aux yeux des boursicoteurs.

L'insensée impasse budgétaire qui paralyse l'État américain depuis plus d'une semaine nourrit l'élan spéculatif. Les fonds alternatifs s'en donnent à cœur joie, jouant les cours tantôt à la baisse, tantôt à la hausse selon l'évolution de cette partie de bras de fer à laquelle se livrent les démocrates et les républicains. Les économistes se contentent, pour l'instant, de mesurer les conséquences de cette impasse sur le PIB américain, qui peut coûter jusqu'à 0,2 point de croissance pour chaque semaine que dure le «*shutdown*». Quant à l'ultime, soit le défaut de paiement découlant d'un refus de hausser le plafond de la dette, on n'y croit pas. Même l'indice VIX écarte ce scénario du pire, misant sur un retour à la raison au Congrès.

L'indice VIX, qui mesure la volatilité de l'indice américain S&P 500, s'établissait autour de

16 points hier. Il avait monté momentanément au-dessus de 20 au premier jour de cette bataille politicienne à Washington. Cet indice évolue généralement entre 10 et 30 points. Au-dessus de 30, nous entrons en territoire émotif. L'émotivité prend alors le dessus sur le rationnel. À 45 et plus, c'est la crise, la grosse crise. La peur. Plus haut encore, c'est la terreur. À titre d'illustration, le VIX a atteint son niveau culminant à 80,06 le 27 octobre 2008, au zénith de la crise financière, au nadir de l'effondrement boursier, dans le sillage de la faillite de Lehman Brothers. Il était tombé sous les 15 points au sommet du marché en 2007.

Certains observateurs ont estimé que l'effet d'un défaut de paiement des États-Unis sur la liquidité des marchés serait similaire à celui provoqué par la chute de Lehman. Donc, si l'on se fie au VIX, il n'y a rien à craindre.

## Réserve fédérale

On revient à la Réserve fédérale américaine, et à l'arrêt de l'assouplissement monétaire exceptionnel. Il devait survenir en septembre et ces attentes ont été précédées d'une hausse des cours obligataires et d'une chute des devises sous le coup d'un mouvement de retour précipité des capitaux sur le marché américain. Mais la banque centrale américaine a surpris lors de sa dernière réunion en retenant le statu quo et en ne donnant plus d'horizon temporel. «*La Fed n'est donc vraiment pas pressée d'augmenter ses taux directeurs, ce qui confirme qu'elle n'agira probablement pas avant la seconde moitié de 2015. Selon le scénario le plus probable où la situation politique se calme rapidement, une réduction des achats devrait s'amorcer au début de 2014 et s'échelonne*

ner sur un an», retiennent les analystes du Mouvement Desjardins.

Avant ce jeu de décodage, le potentiel boursier du marché américain, tel que mesuré à partir des cibles fixées pour le S&P 500, demeurait plutôt faible. Il faut dire que cet indice a bondi de près de 20% depuis le début de l'année. Et que l'essentiel de ce bond vient de la cherté de ce marché. Selon la Financière Banque Nationale, «*le S&P 500 a déjà connu la plus forte hausse des ratios de tous les grands indices boursiers du globe*». L'un d'eux, le ratio cours-bénéfice, est près de 15 fois les bénéfices anticipés. Au niveau actuel de 1700, il dépasse déjà la cible retenue pour la fin de 2013 et atteint déjà 97% de celle prévue à la fin de 2014.

Au Canada, l'indice S&P/TSX n'a pas connu la même fortune, avec un bond de quelque 3% depuis le début de l'année. Son potentiel de croissance demeure donc plus intéressant sur 12 mois, avec une poussée moyenne attendue de 10% sur l'horizon à partir de son niveau actuel de 12900.

Mais tout sera fonction des États-Unis. Pour reprendre les propos de Desjardins, «*l'embellie de l'économie américaine est essentielle au renforcement de celle du Canada qui dépend en très grande partie de l'amélioration du commerce extérieur*», compte tenu d'une demande intérieure amorphe. «*Avec une demande intérieure qui augmentera de 1,6%, les exportations devront croître de près de 5% pour que le PIB enregistre une hausse de 2,4% l'an prochain. La hausse respective de 1,8% et de 2,3% prévue pour la croissance économique au Québec et en Ontario sera également tributaire de la force des exportations, notamment pour les biens manufacturés.*»

## CHÔMAGE

SUITE DE LA PAGE C 1

«*négligée*», a ajouté le lobby industriel en estimant que, «*dans ce contexte, la politique industrielle du gouvernement du Québec est la bienvenue*». «*Il reste à espérer que ses effets ne sont ni trop tardifs ni trop faibles pour envisager un renversement de tendance.*»

À l'échelle canadienne, 12000 emplois ont vu le jour en septembre, cela permettant au taux de chômage de passer de 7,1% à 6,9%, son plus faible niveau en cinq ans. Depuis un an, 212000 emplois ont été créés, soit une croissance de 1,2%.

## Faible croissance

Les gestes du PQ ont pour contexte un produit intérieur brut québécois qui a crû de 0,9% au cours du premier semestre par rapport à l'an dernier, comparativement à 1,4% pour l'ensemble du Canada. De façon plus spécifique, le PIB québécois a connu une croissance de 0,3% au premier trimestre avant de se replier de 0,7% au deuxième.

Québec croit que l'économie va croître de 1,3% au cours de l'année 2013 alors que certains économistes, plus pessimistes, s'attendent à seulement 1%. Le ministre des Finances a dit la semaine dernière que la faiblesse de l'inflation a un impact concret sur la croissance des revenus du gouvernement.

Un des axes d'intervention du gouvernement péquiste va consister à déployer des crédits d'impôt pour encourager la modernisation et le verdissement de leurs activités. Le plan d'ensemble, publié jeudi et chiffré à environ 1 milliard sur trois ans, compte aussi sur l'appui aux entreprises fleurons et la commercialisation de produits découlant de l'innovation.

## Promesses d'emplois

Trois jours plus tôt, le PQ a dévoilé une politique économique de 2 milliards en plusieurs volets qui, dit-il, va créer 43000 emplois supplémentaires en trois ans. Entre autres, il compte offrir les surplus d'électricité d'Hydro-Québec pour attirer des investissements.

Hier, le Parti libéral du Québec a estimé que la politique industrielle de la veille est une «*mise en scène électoraliste*» et que les mesures «*ne sont pas budgétées*».

Le gouvernement a pour objectif d'atteindre l'équilibre budgétaire à l'exercice 2013-2014, ce que certains remettent en question étant donné le déficit qui était déjà de 1,8 milliard au 30 juin 2013. Dans son rapport mensuel, le ministère a insisté sur le fait qu'«*un déficit au cours des trois premiers mois de l'année financière est conforme à la tendance historique*».

Le Devoir



## L'Honorable Paul Desmarais,

C.P., C.C., O.Q.

1927 - 2013

DESMARAIS, PAUL GUY – S'est éteint paisiblement au Domaine Laforest, à Sagard, dans la région de Charlevoix (Québec), le 8 octobre 2013 à l'âge de 86 ans, au terme d'une vie heureuse et bien remplie, consacrée à sa famille, à ses enfants, aux affaires, à la philanthropie et au service du Canada.

Époux adoré de Jacqueline pendant 60 ans, il est le père aimé et affectueux de Paul, jr (Hélène), d'André (France), de Louise et de Sophie (Daniel), le grand-père attentionné de Paul III (Mary Dailey), d'Olivier (Adriana), de Maximilien, d'Alexandre (Madeleine), de Nicolas (Myriam), de Philippe (Amanda), de Sébastien, de Jacqueline-Ariadne (Hadrien), de Charles-Édouard et de Chloé, et l'arrière-grand-père de Paul Gordon et d'Henry Tecumseh. Il laisse également dans le deuil ses frères et sœurs Louis (Lucille), Yolande, Jeannine (feu Antonin Proulx), Françoise (Remy Le Poittevin) et Robert (Jeanne). L'ont précédé dans le deuil feu Dr Jean-Noël (Colette) et feu Pierre (Guylaine).

Né à Sudbury, en Ontario, le 4 janvier 1927, il était le fils de Jean-Noël et Lébéa Desmarais. Il fit des études en commerce à l'Université d'Ottawa puis en droit à Osgoode Hall, jusqu'à ce qu'il relève le défi de sauver de la faillite l'entreprise familiale de transport en autocars. Entrepreneur visionnaire, il fusionnera plus tard cette entreprise avec Québec Autobus, Transport Provincial, puis La Corporation de valeurs Trans-Canada. C'est en 1968 qu'il prend le contrôle de Power Corporation du Canada, une société publique créée en 1925 dans le but de faire l'acquisition des centrales électriques nationalisées au cours des années 60. Durant les décennies qui ont suivi, Paul Desmarais procéda à la transformation de ces acquisitions en une vaste société de services financiers, de production industrielle et de communications, avec des intérêts importants en Amérique du Nord, en Europe et en Asie.

Parmi les investissements principaux de Power Corporation par le biais de sa filiale Corporation Financière Power, on compte la Great-West, London Life, Canada-Vie et Putnam Investments, de même que le Groupe Investors et la Corporation financière Mackenzie. Power détient aussi La Presse et plusieurs autres journaux francophones, et a diverses participations en Europe et en Chine.

En 1996, Paul Desmarais céda la direction de Power Corporation à ses fils; Paul, jr devint alors président du conseil et co-chef de la direction, tandis qu'André devenait vice-président du conseil, président et co-chef de la direction. Paul demeura membre du conseil d'administration et devint président du comité exécutif. Il fut actionnaire de contrôle jusqu'à son décès.

En plus de ses accomplissements remarquables dans le monde des affaires, Paul Desmarais possédait des qualités exceptionnelles. D'abord et surtout, il avait pour sa famille un amour profond et joyeux. Il adorait l'esprit, le style et le grand cœur de sa chère Jackie, qui fut toujours sa meilleure amie et sa plus fidèle partenaire. Il considérait chacun de ses enfants et leur propre réussite en tant que citoyens exemplaires comme l'accomplissement dont il était le plus fier.

Tous ceux qui ont eu la chance de travailler avec lui furent inspirés par son sens stratégique des affaires, son intégrité personnelle et la justesse de ses conseils. Ceux qui l'ont eu comme ami n'oublieront jamais son extraordinaire joie de vivre, son irrésistible sens de l'humour et sa simplicité. Des premiers ministres, des présidents et des maires ont sollicité ses conseils, qui furent toujours sages et ancrés dans la réalité. Des gens de partout dans le monde et de toutes les sphères d'activité ont apprécié sa légendaire hospitalité et son charme irrésistible.

Paul se passionnait pour l'histoire et la politique et il aimait les arts, l'architecture et la musique. Avec Jacqueline, il était reconnu pour sa générosité envers toute une gamme d'organismes dans les domaines de l'éducation, de la culture et de l'engagement communautaire, avec une sensibilité particulière à la cause des sans-abri. Convaincu de la grande valeur de l'éducation, il fut Chancelier de l'Université Memorial, reçut des distinctions honorifiques d'une douzaine d'universités et reçut le Prix d'excellence pour le leadership au Canada de l'Université d'Ottawa. Il a siégé aux conseils d'administration de plusieurs sociétés et organismes, et il a cofondé le Conseil canadien des chefs d'entreprises et le Conseil d'affaires Canada-Chine.

Défenseur passionné de l'unité nationale et fier de ses origines canadiennes-françaises, Paul fut nommé membre du Conseil privé du Canada, Compagnon de l'Ordre du Canada et Officier de l'Ordre national du Québec, en plus de mériter de la France le titre de Grand-Croix de la Légion d'honneur et, de la Belgique, celui de Commandeur de l'Ordre de Léopold II. Il considérait son succès dans le domaine des affaires ici et à l'étranger comme sa contribution au développement du Canada en tant que nation et comme un exemple pour les jeunes Canadiens des deux langues officielles.

Paul était fier d'être canadien et il n'eut jamais peur d'envisager le monde dans son ensemble. Homme élégant et raffiné, il ne perdit jamais sa simplicité terre-à-terre ni son amour de la nature canadienne. Il manquera terriblement à son épouse adorée, à sa chère famille, à ses associés et à ses nombreux amis et il aura toujours une place privilégiée dans leurs cœurs et dans leurs souvenirs.

La famille Desmarais tient à adresser ses remerciements aux docteurs Guy Roberge, Jean-Luc Dupuis, Patrick Cossette et Jean Rouleau, ainsi qu'aux infirmières Martine Richer et Tassadit Manceur, et à monsieur Yves Boulanger.

Au lieu de fleurs, prière d'envoyer des dons à la mémoire de Paul Desmarais à la Fondation du CHUM, à l'Institut de cardiologie de Montréal, à la Fondation du Centre hospitalier St-Joseph-de-La-Malbaie, à l'Université d'Ottawa ou à des organismes de bienfaisance de votre choix, préférablement ceux qui s'occupent des sans-abri.

Des funérailles familiales privées auront lieu dans les prochains jours, puis seront suivies d'un service commémoratif à une date ultérieure.

## ÉCONOMIE

## URGENCE

SUITE DE LA PAGE C 1

mettant en garde une nouvelle fois contre des conséquences « très graves » si aucune solution n'était trouvée à temps.

Son homologue de la Banque mondiale, Jim Yong Kim, a plus spécifiquement mis en garde contre « le grave impact » qu'un défaut américain aurait sur les pays émergents. « C'est un effet très concret sur les populations des pays en développement », a assuré M. Kim lors d'une conférence de presse.

## Réserve fédérale

Alors que le changement de cap de la Banque centrale américaine (Fed) suscite des inquiétudes auprès des pays émergents, les ministres des Finances du G20 ont par ailleurs réaffirmé dans leur communiqué qu'ils s'assurent que les « changements futurs » dans les politiques monétaires continueront à être « prudemment calibrés » et à faire l'objet d'une communication « claire ».

Anticipant le nouveau cap de la Fed, les investisseurs ont pendant l'été soudainement retiré leurs capitaux des pays émergents, faisant plonger leur devise et les pri-

vant d'une source de financement crucial.

Dans leur déclaration finale, les grands argentiers de la planète ont indiqué que la normalisation des politiques monétaires sur le globe et la volatilité des flux de capitaux constituaient des « défis importants ». Ils ont également souligné la persistance de « risques de dégradation » de l'économie mondiale, citant notamment le niveau « inacceptable » du taux de chômage dans « beaucoup de pays », et ont réaffirmé leur engagement à garantir la « viabilité » de leurs finances publiques alors que la dette des pays riches devrait atteindre un re-

cord en 2014, selon le Fonds monétaire international.

## Évasion fiscale

Les dirigeants du G20 ont par ailleurs redit leur engagement pris lors du sommet de Saint-Petersbourg en septembre de lutter contre l'évasion fiscale, en érigeant « l'échange automatique » d'informations bancaires en nouvelle norme internationale.

Ce mécanisme oblige les banques à informer systématiquement les pays concernés lorsqu'elles reçoivent des fonds d'un de leurs ressortissants.

Agence France-Presse



JIM WATSON AGENCE FRANCE-PRESSE

Un homme se protège avec le parapluie officiel de la réunion annuelle du FMI et de la Banque mondiale.

## CARRIÈRES ET PROFESSIONS



Milieu de vie privilégié au cœur de la ville de Québec, l'Université Laval est une grande université complète reconnue pour sa culture de l'excellence en enseignement et en recherche.

Professeure ou professeur

## ANALYSE DES POLITIQUES ÉDUCATIVES

Faculté des sciences de l'éducation

Département des fondements et pratiques en éducation

Poste régulier à temps plein

CLÔTURE DU CONCOURS : 6 janvier 2014

ENTRÉE EN FONCTION : 1<sup>er</sup> mai 2014

INFORMATION : fse.ulaval.ca/faculte/offres\_emploi/affichages

Valorisant la diversité, l'Université Laval invite toutes les personnes qualifiées à présenter leur candidature, en particulier les femmes, les membres de minorités visibles et ethniques, les autochtones et les personnes handicapées. La priorité sera toutefois accordée aux personnes ayant le statut de citoyen canadien ou de résident permanent.



## DIRECTEUR(TRICE)

## Service des collections, des archives historiques et de la bibliothèque

Sous l'autorité du Directeur général, la personne titulaire du poste a pour mandat de planifier, diriger et contrôler l'ensemble des activités de son service, soit les collections, les archives historiques et la bibliothèque. Elle coordonne les actions du service et en assure la cohérence dans le respect des grandes orientations des Musées de la civilisation. Elle s'implique dans la planification stratégique de l'organisation, voit au développement et à la mise en valeur des collections et des archives historiques, effectue du démarchage pour des partenariats externes, gère les ressources humaines, matérielles et financières.

Nous recherchons une personne qui est reconnue pour son engagement et son orientation client, démontrant de l'ouverture, de la collaboration et de leadership, ayant un sens politique, des habiletés relationnelles et de communication, une capacité d'adaptation, un jugement de qualité, de la vision et une pensée stratégique et, finalement étant à l'aise dans la prise de décisions. Être titulaire d'un diplôme de 1<sup>er</sup> cycle universitaire dans une discipline appropriée, 10 années d'expérience dans des fonctions et des activités d'encadrement.

Date limite de mise en candidature : 3 novembre 2013

Pour obtenir une description détaillée du poste et pour prendre connaissance de la démarche à suivre, consultez la section « Carrière » de notre site Internet

mcq.org

Les Musées de la civilisation sont subventionnés par le ministère de la Culture et des Communications. Ils souscrivent au principe d'égalité en emploi. Nous encourageons donc les femmes, les autochtones, les membres des minorités visibles et les personnes handicapées à poser leur candidature.



## Centre d'intervention en abus sexuels pour la famille

Le CIASF est un centre de services intégrés en abus sexuel, dont le siège social est à Gatineau secteur Hull. Sa mission consiste à : offrir des services spécialisés aux familles et aux personnes confrontées à l'abus sexuel d'enfant. Nous sommes présentement à la recherche d'une personne qualifiée pour combler le poste suivant :

## Direction générale

Le détenteur du poste de direction générale assume la responsabilité de la gestion du CIASF selon toutes les lois la régissant et les politiques internes. Il assume l'ensemble des responsabilités reliées à la totalité des activités de la corporation, dans le but premier d'assurer à la clientèle des services répondant à ses besoins.

## Exigences spécifiques :

- Détenir un diplôme universitaire de premier cycle en sciences sociales, en administration ou en administration publique
- Le bilinguisme oral est requis
- Expérience pertinente minimum de 3 ans comme gestionnaire et connaître le milieu communautaire
- Connaissance de la gestion des ressources humaines et financières
- Connaissance des instances ministérielles, publiques, et communautaires ayant ou pouvant avoir une incidence quant à l'amélioration des services en abus sexuels dans notre région
- Expérience en recherche de financement

## Excellentes Conditions de l'emploi :

- 4 jours par semaine payé pour 5 jours
- Rémunération selon une nouvelle échelle salariale compétitive
- De bons avantages sociaux p.ex. fonds de retraite, assurances collectives etc.

Veillez faire parvenir votre demande d'emploi accompagnée de votre curriculum vitae avant 16 h 30 le 26 octobre 2013 à :

Présidente du C.A.

Centre d'intervention en abus sexuels pour la famille

92, boul. St-Raymond, pièce 400A

Gatineau (Québec) J8Y 1S7

ou par télécopieur au (819) 595-3487 ou par courriel à : hjoly@ciastf.org

Seulement les personnes dont la candidature est retenue seront avisées. Nous remercions les personnes qui ont démontré de l'intérêt pour le Centre d'intervention en abus sexuels pour la famille.  
Site Web : www.ciastf.org



## PROFESSEUR EN GÉNIE BIOMÉDICAL

Polytechnique Montréal, l'un des plus importants établissements d'enseignement et de recherche en génie au Canada, comptant plus de 7 500 étudiants et plus de 1 000 personnes à son emploi, est à la recherche de candidats pour combler un poste de professeur dans le domaine de l'imagerie et de l'instrumentation biomédicales au département de génie électrique dans les domaines suivants :

- imagerie de résonance magnétique: imagerie in vivo à haut champ (7 Tesla et plus); développement de séquences et/ou d'antennes; imageries cardiaque et neuronale; imagerie d'agents de contraste;
- imagerie nucléaire et tomographie assistée par ordinateur: reconstruction tomographique d'images; imagerie moléculaire, radionucléides; imagerie par émission de positrons;
- multimodalité: intégration de plusieurs modalités d'imagerie; reconstruction d'images mixtes; analyses statistiques.

Le candidat recherché doit posséder un baccalauréat en génie électrique et un doctorat (Ph.D.) dans une discipline pertinente. Il doit être membre de l'Ordre des ingénieurs du Québec ou prendre les mesures nécessaires afin de le devenir à l'intérieur de son premier contrat. Une expérience pertinente en industrie constitue un atout. Le Ph.D. doit avoir été obtenu au cours des cinq dernières années. Une fois en poste le candidat devra faire une demande de chercheur boursier FRSQ. La langue d'enseignement est le français.

Une description détaillée du poste est disponible à [polymtl.ca](http://polymtl.ca) dans la section « offres d'emploi ».

Dans le cas d'une offre externe, seuls les candidats retenus recevront une réponse écrite. Le générique masculin (le cas échéant) est utilisé sans aucune discrimination et uniquement dans le but d'alléger le texte. L'École Polytechnique souscrit à un programme d'accès à l'égalité en emploi et un programme d'équité en emploi pour les femmes, les membres des minorités visibles et ethniques, les autochtones et les personnes handicapées.



GLEDON



## Principal ou principale

Le Collège universitaire Glendon de l'Université York invite les personnes intéressées à présenter leur dossier de candidature pour le poste de principal ou principale.

Fondée en 1959, l'Université York est reconnue pour sa vision novatrice de l'éducation postsecondaire et constitue une communauté dynamique de plus de 60 000 professeurs, employés et étudiants qui s'emploient à repousser les frontières du savoir, tout en traçant leur propre voie vers la réussite.

Le Collège Glendon est une faculté de l'Université York. Sa mission unique consiste à offrir de l'enseignement dans les arts libéraux dans un contexte bilingue (anglais et français). Grâce à un financement du gouvernement de l'Ontario, le Collège universitaire Glendon est le Centre d'excellence pour l'éducation postsecondaire en français et bilingue dans le sud de l'Ontario. On y trouve des programmes de premier cycle et d'études supérieures dans diverses disciplines des arts libéraux et le niveau de satisfaction des étudiants y est exemplaire. Situé au cœur de Toronto, le Campus Glendon accueille 2 700 étudiants qui ont également accès à une vaste gamme de cours de tous les niveaux au Campus Keele de l'Université York. Fort de sa solide réputation dans la formation des leaders de demain, le Collège universitaire Glendon s'est engagé à fournir aux étudiants un éventail de compétences linguistiques et autres, requises pour faire face à la mondialisation croissante d'une main-d'œuvre multilingue.

Conscient de la demande croissante de programmes universitaires francophones dans le sud-ouest central de l'Ontario, le Collège universitaire Glendon est prêt à explorer les possibilités d'élargir son offre de programmes en français. Le principal ou la principale jouera un rôle majeur dans l'avancement du leadership de Glendon dans l'enseignement en français et bilingue dans la province.

Le principal ou la principale (l'équivalent d'un doyen ou d'une doyenne) assume les responsabilités académiques et administratives, et veille à la

gestion du budget, à l'administration générale et au développement du Collège universitaire Glendon. Le principal ou la principale assure le leadership de Glendon en ce qui concerne ses missions d'enseignement, de recherche et de services et, comme membre important de l'équipe de la haute direction de l'Université York, il ou elle contribue à la direction stratégique du Collège et de l'Université. Travaillant en étroite collaboration avec le gouvernement et la communauté francophone, le principal ou la principale devra jouer un rôle significatif aux paliers provincial et national dans le positionnement de l'enseignement bilingue dans un Canada multiculturel et, plus spécifiquement, en Ontario. En plus de maîtriser le français et l'anglais, la personne retenue fera preuve de compétences académiques exceptionnelles doublées d'une expérience administrative et d'un leadership éprouvés. Il s'agit d'un mandat de cinq ans, à compter du 1<sup>er</sup> juillet 2014.

L'Université York est un employeur qui souscrit au principe d'action positive. Le Programme d'action positive se trouve sur le site web de l'université à [www.yorku.ca/acadJobs](http://www.yorku.ca/acadJobs), les personnes intéressées peuvent également en obtenir une copie en communiquant avec le bureau d'action positive au 416 736-5713. Toutes les personnes qualifiées sont invitées à postuler; toutefois, la priorité sera accordée aux personnes de nationalité canadienne ou détenant le statut de résident permanent ou de résidente permanente.

L'examen des candidatures débutera à la fin novembre. Les dossiers de candidatures, mises en nomination ou autres manifestations d'intérêt pour ce poste peuvent être soumis par écrit en toute confiance à l'adresse indiquée ci-dessous.

Janet Wright & Associates Inc.  
174, chemin Bedford, bureau 200  
Toronto (Ontario) M5R 2K9  
[glendon@jwasearch.com](mailto:glendon@jwasearch.com)

Janet Wright &amp; Associates Inc.

Recrutement de haut niveau pour les secteurs public et sans but lucratif

[www.jwasearch.com](http://www.jwasearch.com)

CARRIÈRES &  
PROFESSIONS  
[jfbosse@ledevoir.com](mailto:jfbosse@ledevoir.com)  
514.985.3444

3 services,  
1 seul prix!

LE DEVOIR  
Libre de penser

## ÉCONOMIE



ANDREAS SOLARO AGENCE FRANCE-PRESSE

Sans l'accord intervenu vendredi, les avions auraient été cloués au sol ce samedi.

## Alitalia sauvée à la onzième heure

L'État italien impose à Poste Italiane de participer au sauvetage du transporteur aérien

AMÉLIE HERENSTEIN  
à Milan

Le conseil d'administration d'Alitalia a approuvé vendredi à l'unanimité une manœuvre financière de la dernière heure, alors que la compagnie aérienne, au bord de l'asphyxie financière, risquait de voir ses avions cloués au sol dès samedi.

Le plan approuvé par les administrateurs prévoit une augmentation de capital de 300 millions d'euros et de nouvelles lignes de crédit bancaires à hauteur de 200 millions, a indiqué Alitalia dans un communiqué. Les lignes de crédit existantes sont pour leur part confirmées.

Le groupe franco-néerlandais Air France-KLM, principal actionnaire de la compagnie avec 25 %, a confirmé avoir lui aussi « approuvé ce plan d'urgence pour permettre à Alitalia de continuer à opérer », alors que son feu vert

n'apparaissait pas certain en début de journée. Toutefois, selon une source proche du dossier, cette approbation « ne préjuge pas de [sa] participation effective à l'augmentation du capital. L'engagement reste conditionné à la viabilité du plan de restructuration d'Alitalia. » Le feu vert a été accordé pour éviter à Alitalia de voir ses avions cloués au sol dès samedi, a-t-on précisé.

Alitalia ne divulgue pas non plus les détails de la répartition de l'augmentation de capital entre la vingtaine de sociétés présentes à son tour de table, mais confirme que le groupe public Poste Italiane et les banques Intesa Sanpaolo et Unicredit pourront prendre en charge les options éventuellement non utilisées à hauteur de respectivement 75 millions pour la Poste et 100 millions pour les deux banques. Les actionnaires de la compagnie se prononceront lundi sur le plan.

Le patron du groupe pétrolier Eni, Paolo Scaroni, qui avait menacé en début de semaine de couper l'approvisionnement en carburant d'Alitalia, a pour sa part exprimé sa « satisfaction » à la nouvelle de l'accord : « Alitalia redevient pour nous un client important », a-t-il dit.

La compagnie avait initialement annoncé fin septembre une augmentation de capital beaucoup plus limitée, d'une centaine de millions d'euros, qui, bien que votée en conseil d'administration, avait été jugée insuffisamment ambitieuse et n'avait pas reçu l'assentiment d'une partie des actionnaires, notamment Air France-KLM. Le gouvernement italien, très inquiet pour le sort d'Alitalia, entreprise emblématique, et celui de ses 14000 salariés, après avoir exploré une série de pistes ces derniers jours, a finalement débloqué la situation jeudi en convaincant Poste Italiane de participer à l'opération.

Cette solution a cependant créé vendredi une polémique sur l'intervention de l'État italien dans une entreprise à 100 % privée, après un premier sauvetage qui avait déjà coûté plusieurs milliards d'euros en 2008.

Agence France-Presse

## GLV construira le plus grand bioréacteur à membrane en Amérique du Nord

GLV a annoncé qu'Ovivo, son unité d'affaires dans le traitement de l'eau, avait obtenu de la Ville de Canton, en Ohio, un contrat de 28 millions afin de construire le plus grand bioréacteur à membrane en Amérique du Nord pour traiter les eaux usées.

Le projet, dont les coûts sont de 90 millions \$US, s'inscrit dans la mise à niveau d'une usine dont le début de la mise en service est prévu en 2015, avec une livraison finale en 2017. Selon le président d'Ovivo, Marc Barbeau, l'entente met en lumière le fait que les bioréacteurs à membrane sont de plus en plus reconnus comme étant les meilleurs d'un point de vue environnemental, malgré des coûts et un besoin d'énergie plus élevés que ceux des technologies plus traditionnelles.

GLV a identifié les eaux mu-

nicipales américaines comme étant un marché clé en pleine croissance. L'énergie, l'électronique et les métaux, de même que le traitement des eaux municipales en Europe, figurent parmi les autres marchés croissants.

Des analystes ont qualifié de positif le contrat, compte tenu de son importance et du fait que GLV avait un projet pilote dans la ville américaine.

Les actions de GLV ont été durement touchées par la restructuration de son groupe des eaux après l'acquisition de Christ Water Technology, en 2009. À la Bourse de Toronto, vendredi, le titre de l'entreprise affichait une baisse de 6 ¢, à 3,59\$. Il avait chuté à 52 ¢ en septembre 2012 après avoir atteint un sommet de 15\$ en 2008.

La Presse canadienne

## CARRIÈRES ET PROFESSIONS

### Collège André-Grasset

Le Collège André-Grasset est une institution québécoise privée offrant une formation préuniversitaire de qualité à plus de 1200 étudiants dans les programmes suivants : Sciences de la nature, DEC<sup>2</sup> en Sciences de la nature, Sciences humaines, Sciences humaines<sup>2</sup>, Arts, lettres et communication ainsi que Sciences, lettres et arts. L'Institut Grasset offre des programmes de formation technique novateurs à quelque 200 adultes. Depuis plus de 80 ans, le Collège conjugue une tradition d'excellence, une qualité de formation, un climat chaleureux, des méthodes pédagogiques éprouvées et, ce qui nous tient le plus à cœur, la réussite des étudiants. Cette tradition est maintenue grâce à l'engagement constant des professeurs et du personnel administratif. Nos diplômés occupent des places de choix dans les universités ainsi que sur le marché du travail.

#### DIRECTEUR GÉNÉRAL

Nommé par le conseil d'administration et agissant sous son autorité, le directeur général est le principal dirigeant du Collège André-Grasset et de l'Institut Grasset. Il voit à la préparation et à la mise en oeuvre du plan stratégique, à l'administration courante et au contrôle de l'ensemble des opérations dans le cadre de la Loi et de ses règlements, de la mission et du projet éducatif du Collège. À ce titre, il en assure le développement, le rayonnement et la promotion du Collège.

La personne recherchée aura une connaissance approfondie de réseau public et privé de l'enseignement supérieur, une capacité à inspirer et à mobiliser les équipes de travail ainsi que de solides aptitudes pour la gestion. Visionnaire, elle possède d'excellentes qualités de leadership, de communication et de créativité.

Les exigences pour le poste sont les suivantes. Une formation universitaire de deuxième cycle dans un champ de spécialisation approprié. Au moins dix années d'expérience pertinente dont cinq à un niveau d'encadrement supérieur. Bonne connaissance du milieu collégial. Maîtrise de la langue française et de la langue anglaise parlées et écrites.

Les personnes intéressées par ce poste sont invitées à faire parvenir leur curriculum vitae en spécifiant « poste de directeur général » au plus tard le 28 octobre à 16 h, au service des ressources humaines, à l'adresse électronique [ressourceshumaines@grasset.qc.ca](mailto:ressourceshumaines@grasset.qc.ca). Le Collège André-Grasset souscrit au principe d'égalité des chances en emploi. Il applique un programme d'accès à l'égalité en matière d'emploi. Le genre masculin n'est utilisé dans le seul but d'alléger le texte.

### PAVILLON DU PARC



Le Pavillon du Parc est le centre de réadaptation en déficience intellectuelle et en trouble envahissant du développement de la région de l'Outaouais (CRDITED).

Nous sommes à la recherche d'un(e) :

#### DIRECTEUR GÉNÉRAL OU DIRECTRICE GÉNÉRALE

##### Mission et statut :

Établissement offrant des services spécialisés de réadaptation à des personnes présentant une déficience intellectuelle ou un trouble envahissant du développement : Offrir aux personnes présentant une déficience intellectuelle ou un trouble envahissant du développement et à leurs familles ou proches de la région de l'Outaouais les services spécialisés d'adaptation, de réadaptation et d'intégration sociale et de soutien dans un esprit de continuité, de diversité et de souplesse.

Il détient un contrat d'affiliation avec l'Université du Québec en Outaouais. Cette affiliation se traduit notamment par une programmation de recherche soutenue et des activités d'enseignement.

Il a été agréé en conformité aux critères d'excellence d'Agrément Canada depuis 2006.

La vision : La valorisation d'une société inclusive et l'engagement envers l'excellence

##### Critères de présélection :

- Diplôme universitaire de 2<sup>e</sup> cycle en administration, jumelé à une formation universitaire de premier cycle en sciences humaines ou en sciences de la santé ou en gestion. Des expériences pertinentes de gestion peuvent compenser l'absence de diplôme de 2<sup>e</sup> cycle.
- Expérience professionnelle d'une quinzaine d'années dont au moins cinq ans à des postes de gestion de niveau supérieur.
- La connaissance du secteur de la santé et des services sociaux est nécessaire.

##### Démontrer par son profil de travail et d'engagement :

- un solide leadership,
- une sensibilité marquée et démontrée pour la clientèle,
- une grande capacité de communication interpersonnelle,
- une grande capacité d'adaptation,
- une intégrité personnelle,
- une capacité de fonctionner harmonieusement en situation sociale complexe, en prenant les moyens pour atteindre les objectifs poursuivis dans un contexte d'utilisation optimale des ressources.

##### Conditions de travail :

- Les conditions de travail sont celles en vigueur dans le réseau de la santé et des services sociaux.
- La rémunération correspond à celle de la classe HC-05.

Faire parvenir votre curriculum vitae au plus tard 30 octobre 2013 à l'attention du Président du comité de sélection:

Concours : direction générale

Pavillon du Parc

124, rue Lois, Gatineau, Qc J8Y 3R7

La description complète de l'annonce est disponible à :

[www.pavillonduparc.qc.ca](http://www.pavillonduparc.qc.ca)



## Salon international du livre de Québec

Salon international du livre | DE QUÉBEC

### Offre d'emploi

#### Responsable de la programmation pour les adultes

La personne a l'entière responsabilité de la planification des activités d'animation destinées aux adultes : tables rondes et rencontres d'auteurs.

Elle doit, entre autres :

- sélectionner les auteurs qui participent aux tables rondes et aux rencontres d'auteurs;
- gérer le budget alloué pour ces activités d'animation;
- préparer et rédiger tous les documents relatifs à l'organisation de ses activités;

#### Exigences

- Diplôme universitaire ou toutes autres formations pertinentes;
- bonne connaissance du milieu littéraire et culturel;
- excellente maîtrise du français;
- leadership et autonomie au travail.

Pour plus d'informations, consultez le [www.silq.ca](http://www.silq.ca)

#### Conditions de travail

Contrat de quatre mois, soit du 1<sup>er</sup> janvier au 30 avril de chaque année.

#### Salaire

Selon expérience.

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitae au plus tard le 25 octobre 2013 à l'attention de Philippe Sauvageau, président-directeur général, par la poste ou par courriel.

Philippe Sauvageau  
Président-directeur général  
Salon international du livre de Québec  
26, rue Saint-Pierre  
Québec (Québec) G1K 8A3  
[psauvageau@silq.ca](mailto:psauvageau@silq.ca)

# LE MONDE

P A Y S - B A S

## L'ex-chef espion de Kadhafi sera jugé dans son pays

La Haye — La Cour pénale internationale a décidé vendredi que la Libye pouvait juger l'ancien espion en chef du dictateur déchu Mouammar Kadhafi, Abdallah al-Senoussi, une première historique pour la CPI. Celle-ci avait demandé que l'ancien espion lui soit remis afin de le juger pour crimes contre l'humanité. Étant donné qu'Abdallah al-Senoussi va être jugé en Libye, les juges de la CPI « ont conclu que le cas ne pouvait être porté devant la Cour, en accord avec le principe de complémentarité », selon un communiqué de la cour. C'est la première fois qu'une telle décision est prise par la Cour, qui avait refusé de pareilles demandes de la part du Kenya, notamment.

Agence France-Presse

É G Y P T E

## 9 soldats blessés dans des attaques dans le Sinaï

Le Caire — Au moins neuf soldats égyptiens ont été blessés vendredi quand des engins piégés ont explosé au passage de leurs véhicules à Rafah, ville égyptienne à la frontière entre le Sinaï et la bande de Gaza. Cette source avait fait état précédemment de six blessés. Cette semaine, des attaques ont visé quasi quotidiennement la police ou l'armée dans la péninsule du Sinaï, où les groupes islamistes armés multiplient leurs attaques contre les forces de l'ordre depuis la destitution en juillet du président islamiste Mohamed Morsi et encore plus depuis la répression sanglante en août contre ses partisans.

Agence France-Presse

É T A T S - U N I S

## Un chef taliban pakistanais capturé

Washington — Les États-Unis ont capturé un chef taliban pakistanais lors d'une opération militaire, a annoncé vendredi la diplomatie américaine. « Je peux confirmer que les forces américaines ont bien capturé le responsable terroriste Latif Mehsud lors d'une opération militaire », a indiqué le porte-parole adjoint du département d'État, Marie Harf, précisant qu'il s'agissait d'un haut commandant du Tehreek-e-Taliban Pakistan. La diplomate n'a donné aucun détail sur le lieu ou la date de l'opération. Des responsables du Pentagone ont affirmé de leur côté que Mehsud se trouvait actuellement en Afghanistan où il serait détenu.

Agence France-Presse

S Y R I E

## Armes chimiques: combats près d'Alep

De violents combats se sont déroulés vendredi entre armée et rebelles près d'un site chimique présumé dans la province de Alep. Le site en question est un complexe militaire se situant aux abords de Sfiré, une ville contrôlée par les jihadistes de l'État islamique en Irak et au Levant (EIL), affilié à al-Qaïda. Selon l'Observatoire syrien des droits de l'homme, ce site est soupçonné d'abriter des armes chimiques, ainsi que de grandes quantités d'armes et de forces militaires. Par ailleurs, le Conseil de sécurité a autorisé vendredi la création d'une « mission conjointe » entre l'ONU et l'Organisation pour l'interdiction des armes chimiques (OIAC) afin d'éliminer l'arsenal chimique syrien, selon des diplomates. Le président du Conseil pour le mois d'octobre, l'ambassadeur d'Azerbaïdjan Agshin Mehdiyev, a adressé une lettre au secrétaire général de l'ONU Ban Ki-moon « autorisant l'établissement de la mission conjointe ONU-OIAC, comme proposé » par M. Ban lui-même dans un récent rapport.

Agence France-Presse

MÉDITERRANÉE

## Nouveau naufrage au large de Lampedusa

Les autorités estiment à environ 50 le nombre d'immigrants décédés

Rome — Un nouveau naufrage d'un bateau chargé d'immigrés au sud de Malte et de Lampedusa a coûté la vie à environ 50 personnes, dont une dizaine d'enfants, huit jours après le drame de Lampedusa, selon l'agence italienne Ansa.

Les secours s'activaient vendredi soir dans la nuit pour tenter de sauver les naufragés de l'embarcation qui a chaviré en quelques minutes par une mer houleuse. Quelque 200 passagers ont été recueillis par les navires maltais et italiens arrivés très vite dans la zone. « L'opération est en cours. Les conditions maritimes sont difficiles, avec un vent fort », a déclaré à l'AFP un responsable de la marine militaire maltaise.

Femmes et enfants

Selon Ansa, une cinquantaine de corps sans vie ont été hissés sur les navires italiens, parmi lesquels plusieurs femmes et

### Au large de l'Égypte aussi

Le Caire — Au moins 12 migrants clandestins se sont noyés, tandis que 116 autres ont pu être secourus, quand leur bateau a chaviré au large de la ville égyptienne d'Alexandrie, a annoncé un responsable de sécurité. Des bateaux de la marine égyptienne continuaient de chercher d'autres

survivants, a ajouté ce responsable, précisant que ces migrants avaient cherché à quitter illégalement le pays. L'Égypte a accueilli plus de 100 000 Syriens ayant fui le conflit dans leur pays, et certains d'entre eux ont tenté de gagner l'Europe à bord d'embarcations surpeuplées.

une dizaine d'enfants. Le porte-parole de l'armée maltaise a confirmé pour sa part la mort d'« au moins quatre personnes » lors d'une conférence de presse dans la soirée à La Valette. « Un grand nombre de rescapés ont trouvé refuge sur un radeau de sauvetage déployé par l'armée », a-t-il précisé.

La zone du naufrage se situe au centre d'un triangle entre Malte, la Libye et Lampedusa,

à 60 milles au sud de la petite île sicilienne.

Selon la marine maltaise, le bateau a été déstabilisé et s'est renversé lorsque les immigrants se sont agités pour attirer l'attention d'un avion militaire qui le survolait, se déplaçant tous ensemble sur un côté. La marine maltaise a vite dépêché des navires de secours et des hélicoptères, et a dérotté sur les lieux de l'acci-

dent plusieurs navires commerciaux. De leur côté, les autorités italiennes ont envoyé rapidement deux navires militaires, le Libra et le Respiro, ainsi que des hélicoptères qui ont pu lancer des chaloupes de sauvetage gonflables.

Un chalutier italien a recueilli pour sa part une quinzaine de naufragés.

Un hélicoptère transportant une dizaine de mineurs rescapés a atterri dans la nuit sur la petite île de Lampedusa, où des centaines d'immigrés clandestins sont hébergés dans des conditions précaires dans un centre d'accueil surpeuplé.

Business indigne

Réagissant à ce nouveau drame de la mer, la commissaire européenne aux Affaires intérieures, Cecilia Malmström, a critiqué les pays d'où partent la plupart des bateaux: « La Libye, la Tunisie doivent faire cesser le

business indigne des embarcations de fortune », écrit-elle dans un tweet. Pour la commissaire, « il est plus urgent que jamais de lancer la grande opération Frontex », qu'elle a annoncée en début de semaine à Luxembourg pour la surveillance des frontières européennes.

« C'est une nouvelle et dramatique confirmation de la situation d'urgence », a réagi le président du Conseil italien Enrico Letta, déterminé à ce que ce thème soit à l'ordre du jour du prochain sommet de l'UE.

Cet accident survient une semaine après le naufrage d'un bateau de pêche au large de l'île de Lampedusa, le 3 octobre. A ce jour, 339 corps ont été retrouvés à l'intérieur et aux abords de l'épave. Le navire transportait plus de 500 réfugiés, en majorité érythréens, et seuls 155 d'entre eux ont survécu.

Agence France-Presse



JACQUELYN MARTIN AGENCE FRANCE-PRESSE

John Kerry s'est entretenu et a dîné pendant près de trois heures avec le chef de l'État afghan Hamid Karzaï au palais présidentiel, à Kaboul.

AFGHANISTAN

## Kerry et Karzaï avancent vers un accord pour l'après-2014

NICOLAS REVISE  
ÉDOUARD GUIHARE

à Kaboul

Le secrétaire d'État John Kerry et le président afghan Hamid Karzaï ont rapproché leurs positions vendredi à Kaboul pour tenter de sceller un accord sur la présence militaire américaine en Afghanistan après le retrait de 2014.

Les États-Unis négocient depuis près d'un an avec le président Karzaï un accord bilatéral de sécurité (BSA) devant définir les modalités du maintien d'un contingent américain en Afghanistan après la fin de la mission des forces de l'OTAN en 2014. Mais M. Karzaï a multiplié les signes de mécontentement ces derniers mois quant à la teneur de ces pourparlers.

Date butoir

Arrivé en fin d'après-midi à Kaboul pour une visite surprise, John Kerry s'est entretenu et a dîné pendant près de trois heures avec le chef de l'État afghan au palais présidentiel.

Les deux hommes, qui se connaissent bien, se sont même offert une promenade de dix minutes dans la cour du magnifique édifice, a relaté un responsable du département d'État. « Les deux parties ont reconnu franchement leurs différences, mais le ton de la conversation était constructif », a confié le diplomate américain.

Des responsables du département d'État ne cachent pas que les discussions engagées depuis des mois sont « complexes », mais vendredi soir, « les différences se sont réduites sur une vaste majorité de questions en suspens », a assuré l'un d'eux.

Les États-Unis souhaitent boucler un accord rapidement, d'ici à une date butoir qui avait été fixée à la fin octobre par le président Barack Obama et son homologue afghan. « Un accord est non seulement souhaitable mais aussi faisable », d'ici au 31 octobre, avait martelé auparavant un autre diplomate américain dans l'avion qui emmenait M. Kerry à Kaboul, au terme d'une tournée de dix jours en Asie.

D'après ce responsable, le ministre américain n'escomptait toutefois pas « sceller un accord » sa-

medi avant de quitter l'Afghanistan pour se rendre à Paris puis à Londres. Les pourparlers doivent reprendre samedi matin, suivis d'une conférence de presse.

L'un des points d'achoppement concerne l'exigence de Washington d'une immunité juridique pour ses soldats.

En Irak, les États-Unis comptaient maintenir un contingent au-delà de 2011 mais ils avaient finalement rapatrié l'ensemble de leurs

troupes car Bagdad avait refusé d'accorder l'immunité juridique aux forces américaines. Sur cette question ultrasensible comme sur d'autres, le président Karzaï avait prévenu lundi qu'il n'était « toujours pas satisfait » des discussions avec les États-Unis, qui le soutiennent pourtant depuis son accession au pouvoir après la chute des talibans il y a tout juste 12 ans.

Son porte-parole Aimal Faizi avait même prévenu que la conclusion du traité était menacée par les exigences américaines « inacceptables » selon Kaboul en matière d'opérations militaires contre les insurgés islamistes ou al-Qaïda.

Élection présidentielle

Mais aux yeux des États-Unis, le temps presse. « Il est clair que le gouvernement afghan est focalisé sur un accord qui réponde aux besoins de sécurité du peuple afghan. Nous sommes focalisés sur un accord qui offre une protection à nos troupes et un cadre nécessaire aux États-Unis et à nos alliés », a plaidé l'un des diplomates américains.

Et « plus cela prendra du temps, plus cela sera dur à planifier », a-t-il insisté, à propos d'un éventuel contingent américain après 2014.

Trouver un accord est en effet d'autant plus urgent que la majorité des quelque 87 000 soldats de l'OTAN doivent quitter l'Afghanistan d'ici à la fin 2014. Ce retrait s'effectuera de surcroît dans un contexte politique sensible, une élection présidentielle étant prévue le 5 avril prochain. Le président Karzaï, 55 ans, ne peut briguer un troisième mandat, selon la Constitution.

Agence France-Presse

LIBYE

## Ali Zeidan qualifie son enlèvement de « tentative de coup d'État »

Tripoli — Le premier ministre libyen Ali Zeidan a qualifié vendredi son enlèvement la veille par des ex-rebelles de « tentative de coup d'État », accusant des acteurs politiques de vouloir « pousser le pays vers le chaos ».

M. Zeidan prononçait un discours à la nation quelques heures après un attentat à la voiture piégée contre le consulat du Suède à Benghazi, dans l'est du pays. Autant d'actes qui illustrent, une fois de plus, les énormes problèmes de sécurité auxquels sont confrontées les autorités de transition, deux ans après la chute et la mort du colonel Mouammar Kadhafi.

Le Premier ministre a été enlevé jeudi dans un hôtel de la capitale — où il réside pour des raisons de sécurité — puis détenu durant plusieurs heures par des ex-rebelles dont les motivations demeurent inconnues. « Je ne pense pas que plus de 100 véhicules armés puissent boucler un quartier à la circulation, sans qu'un ordre ait été donné [...] Ceci est une tentative de coup d'État contre la légitimité », a déclaré M. Zeidan.

« Ils ont réveillé tous les résidents de l'hôtel, ont terrorisé le personnel. Ils sont entrés de force dans ma chambre, ils ont tout pris », a-t-il dit assurant que les auteurs de son enlèvement seraient poursuivis en justice.

Vers le chaos

Il a dénoncé « un acte criminel et terroriste », accusant, sans le nommer, « un parti politique » d'être derrière son enlèvement. Il a précisé que ce parti avait

tenté cette semaine d'obtenir le quorum nécessaire au Congrès général national (CGN), la plus haute autorité politique du pays, pour le destituer. « Mais ils ont échoué », a-t-il dit.

« Comme ils ne sont pas parvenus à faire tomber le gouvernement démocratiquement, ils ont eu recours à la force », a-t-il déploré. Il a accusé ses détracteurs au CGN d'entraver le travail du gouvernement en bloquant par exemple le budget et d'empêcher la construction d'une armée, dans le but de « pousser le pays vers le chaos ».

Frères musulmans

M. Zeidan fait probablement référence au Parti pour la justice et la construction (PJC), branche politique des Frères musulmans et d'autres petits blocs pro-islamistes au CGN. Il accuse les islamistes de chercher à l'évincer à tout prix, tandis que le PJC, qui détient cinq portefeuilles ministériels, lui reproche notamment d'avoir échoué dans le dossier de la sécurité et menace de retirer ses ministres. Ces divisions risquent d'aggraver encore un peu plus la crise économique, politique et sécuritaire dans le pays.

Dernière violence en date, le consulat de Suède à Benghazi, l'une des rares représentations diplomatiques encore ouvertes dans cette ville, a été l'objet d'un attentat vendredi. Le colonel Abdallah Zaidi a fait état d'un attentat à la voiture piégée qui a « provoqué d'importants dégâts matériels au bâtiment et au voisinage mais sans faire de victime ».

Agence France-Presse

## Somalie: l'UA veut davantage d'effectifs contre les shebab

Addis Abeba — L'Union africaine (UA) a annoncé vendredi envisager d'augmenter d'un tiers les effectifs de sa force d'intervention en Somalie, l'Amisom, déployée dans le pays depuis 2007 pour combattre les insurgés islamistes shebab.

Le Conseil de paix et de sécurité de l'UA a entériné le principe d'une « augmentation de la force de l'Amisom à hauteur de 6 235 soldats [...] pour porter la force totale de l'Amisom à 23 966 » hommes, une décision qui doit encore être approuvée par le Conseil de sécurité de l'ONU.

L'Amisom, financée par l'ONU et l'Union européenne, est essentiellement composée de soldats ougandais, burundais et kenyans. Elle est déployée en Somalie en soutien des fragiles autorités somaliennes contre les is-

lamistes shebab, mouvement affilié à al-Qaïda qui a revendiqué l'attentat meurtrier contre le centre commercial Westgate de Nairobi fin septembre.

Depuis deux ans, l'Amisom a largement contribué à faire reculer militairement les shebab. Les insurgés ont dû quitter la capitale Mogadiscio en août 2011 et ont abandonné depuis tous leurs bastions du centre et du sud somaliens. Les shebab contrôlent cependant encore de vastes zones rurales.

Malgré la présence d'un contingent éthiopien (non intégré à l'Amisom) la Force africaine se plaint de manquer de ressources pour étendre sa présence au-delà des localités déjà conquises.

Agence France-Presse

# LES SPORTS

C'EST DU SPORT !

## Soif



JEAN DION

**A**ffirmons-le péremptoirement tout de go: le merveilleux monde du sport™ a parfois de quoi donner soif. Parfois? De plus en plus souvent, en réalité. Pour s'en convaincre, il suffit de jeter un coup d'œil, fût-il furtif, à ce qui se fait en matière de célébrations. Ce n'est pas difficile, la célébration est partout. Ostentatoire, dirions-nous si nous ne craignons le radotage.

Le contraste est frappant. Quand on regarde des vieilles affaires, on constate combien mesuré se révèle le soulagement des succès. Un coup de circuit décisif? Quelques poignées de main et on file au vestiaire. Don Larsen complète le seul match parfait en Série mondiale de l'histoire ce 8 octobre 1956? Même pas un bras en l'air, il gambade tranquillement vers l'abri, qu'il aurait atteint dans la plus absolue sobriété si son receveur Yogi Berra ne l'avait intercepté à la hauteur de la ligne de démarcation en lui sautant au cou. Dans le temps, quand un ailier espacé marquait un touché, il remettait le ballon à l'arbitre, avait droit à deux ou trois petites tapes sur les épaules de la part de ses coéquipiers et il allait s'asseoir sur la touche. De nos jours, c'est la chorégraphie de trois minutes avec feux d'artifice, corne de brume et défilé de majorettes. Y compris si ledit majeur fait en sorte de ramener la marque à 42-7 dans un match hors concours.

Soif: tout match de baseball qui se respecte ayant connu une conclusion dramatique verra le héros du jour, accordant une entrevue de fond à un reporter d'enquête sur le terrain, se faire verser dessus la barrique de boisson énergisante (accessoirement, l'intervieweur aussi écope). Peu de temps auparavant, il se sera fait assaillir par ses semblables, qui lui auront littéralement déchiré la chemise sur le haut du corps. Il n'y a rien comme détruire du

linge pour exprimer sa joie.

Soif: un club de balle remporte une série éliminatoire? Champagne. Un club de balle se qualifie pour une série éliminatoire? Champagne. Un club de balle se qualifie pour disputer un match qui pourrait lui permettre de se qualifier pour une série éliminatoire? Champagne. Un club de balle apprend qu'il est admissible à postuler pour une qualification inconcue aux ramifications inconnues en remplissant le formulaire approprié et en prenant bien soin de ne rien inscrire dans l'espace réservé à l'administration? Champagne. On dispose des rideaux de plastique translucides dans le vestiaire afin d'épargner le mobilier, et on s'asperge à qui mieux mieux. Un formidable gaspillage de nectar moussueux, une insulte à la méthode champenoise profondément déplorable il est vrai, qui témoigne selon des sources des excès d'une époque qui s'en va tout droit dans le mur et fait semblant de ne pas s'en rendre compte.

On remarquera d'ailleurs qu'à l'occasion des effusions consécutives à une victoire, joueurs et autres membres du personnel portent désormais des lunettes de protection afin d'éviter d'en recevoir dans les yeux, ce qui, si vous voulez l'avis d'un seul homme attaché aux valeurs d'antan et respectueux des traditions, s'avère un peu moumoune. Si ça continue, ils vont porter des bonnets de douche afin de ne pas compromettre leur mise en plis. Et dire que ça se prétend professionnel.

Cela étant, il reste encore beaucoup d'encre à couler sous les ponts, ainsi que le psalmodiait le poète. Séries de championnat, puis Série mondiale. Encore trois occasions de souffrir du syndrome de la gorge sèche, une maladie orpheline qui s'attaque aux supports en mal de liquidités. La soif de vaincre est proprement inextinguible.

La prochaine fois, nous verrons s'il est opportun d'abolir les bagarres au hockey, un débat qui fait rage depuis 1873 et doit être réglé de toute urgence avant que quelqu'un se fasse mal.

## Gionta ratera le match à Vancouver

Le capitaine du Canadien de Montréal Brian Gionta devrait rater le match de ce samedi contre les Canucks de Vancouver en raison de considérations familiales. Il avait rejoint ses coéquipiers à Calgary à temps pour le match de mardi contre les Flames, après être rentré à Montréal pour « une urgence familiale ». Gionta avait dû gagner l'Ouest canadien 24 heures après ses coéquipiers en début de semaine en raison de l'hospitalisation

de son fils. « Nous ignorons quand il reviendra avec l'équipe », a déclaré l'entraîneur-chef Michel Therrien après la séance d'entraînement de l'équipe au Rogers Arena de Vancouver vendredi. *Il est une pièce maîtresse de notre formation. C'est un bon leader, et en ce moment j'ignore quand il reviendra.* En quatre rencontres cette saison, le vétéran âgé de 34 ans a marqué un but et ajouté une aide. Le Tricolore (2-2-0) terminera son séjour dans l'ouest en rendant visite aux Jets de Winnipeg mardi.

La Presse canadienne

SOCCER

## Quatre nouveaux qualifiés pour le Mondial 2014

L'Allemagne, la Belgique, la Suisse et la Colombie se sont qualifiées vendredi pour la prochaine Coupe du monde de soccer alors que l'Angleterre et la Russie se sont placées en position d'obtenir leur laissez-passer dès la semaine prochaine.

L'Allemagne (8-0-1) a défaits l'Irlande 3-0 à Cologne grâce à des buts de Sami Khedira, Andre Schurrle et Mesut Ozil. Elle s'est assurée de terminer au premier rang du groupe C de la zone Europe et de participer au plus important tournoi de soccer au monde pour une 16<sup>e</sup> fois d'affilée.

La Belgique (8-0-1), elle, sera de la fête pour une première fois depuis 2002. Elle a vaincu la Croatie 2-0 grâce à deux réussites de Romelu Lukaku pour aussi s'assurer de terminer au sommet du groupe A.

La Suisse (6-0-3) a remporté le groupe E en vertu d'une victoire de 2-1 contre l'Albanie. Xherdan Shaqiri et Michael Lang ont fait bouger les cordages en deuxième demie pour la Suisse.

Dans la zone Amérique du Sud, la Colombie a pour sa part obtenu son billet pour Brésil 2014 en faisant match nul contre le Chili (3-3) à Baranquilla. Les Colombiens ont dû surmonter un déficit de 0-3 à la mi-temps

pour arracher leur qualification.

Quatorze des 32 nations qui participeront au tournoi sont donc connues. Les États-Unis, le Costa Rica, l'Argentine, l'Australie, l'Iran, l'Italie, le Japon, les Pays-Bas et la Corée du Sud étaient déjà qualifiés, tout comme le Brésil en tant que pays hôte.

Les neuf champions des groupes européens se qualifient automatiquement pour la Coupe du monde, alors que huit des neuf meilleurs deuxième participent à des barrages.

L'Angleterre (5-0-4) a conservé son avance en tête du groupe H grâce à une victoire de 4-1 contre le Monténégro à Wembley. La Russie (7-2) a défaits le Luxembourg 4-0 et pourrait également s'assurer du premier rang du groupe F avec une victoire contre l'Azerbaïdjan mardi.

Dans le groupe G, la Bosnie-Herzégovine (7-1-1) se retrouve aussi en bonne posture à la suite d'une victoire de 4-1 contre le Liechtenstein. Elle pourrait se qualifier en venant à bout de la Lituanie mardi prochain. La Grèce totalise aussi 22 points, mais elle présente un différentiel de buts moins avantageux à la suite d'une victoire de seulement 1-0 contre la Slovaquie.

Associated Press



AGENCE FRANCE-PRESSE

En marquant les deux buts des Diables rouges contre la Croatie vendredi, l'attaquant belge Romelu Lukaku a assuré la qualification de son équipe pour la Coupe du monde de soccer 2014.

OMNIUM DE TENNIS DU JAPON

## Bouchard en demi-finale

Osaka — La Québécoise Eugénie Bouchard a atteint les demi-finales d'un tournoi pour la troisième fois cette saison quand elle a vaincu vendredi la Tchèque Barbora Záhlová Strycová 2-6, 6-4, 6-1 en quarts de finale de l'Omniium de tennis du Japon.

« C'était plus venteux au premier set et j'ai eu de la difficulté à m'ajuster alors qu'elle jouait bien, a commenté Bouchard. Au lieu de baisser les bras, je me suis battue pour finalement l'emporter. Ce n'est pas la façon la plus simple, mais l'important, c'est de trouver la façon de gagner. »

Bouchard avait également atteint le carré final à Québec et à Strasbourg plus tôt cette année. Elle avait subi la défaite à chacune de ces occasions.

Cette fois, l'athlète de Westmount, qui occupe le 35<sup>e</sup> rang mondial, affrontera en Kurumi Nara une Japonaise de 21 ans ayant reçu un laissez-passer pour le tournoi d'Osaka. Classée 87<sup>e</sup> au monde, celle-ci a battu Plona Herczeg au compte de 7-6 (4), 2-6 et 6-1 vendredi.

« J'espère arriver à mieux jouer pour saisir la chance qui se présente à moi », a indiqué Bouchard, qui tentera samedi de se qualifier pour la première fois pour la finale d'un tournoi de la WTA.

L'autre demi-finale mettra aux prises la 3<sup>e</sup> tête de série Samantha Stosur et la 6<sup>e</sup> favorite

Madison Keys. Cette dernière a atteint le carré final d'un tournoi de la WTA pour la première fois de sa carrière.

Keys a vaincu Zheng Jie 6-3, 6-1 dans son match des quarts de finale, tandis que Stosur s'est imposée 6-1, 3-6, 6-3 contre Misaki Doi.

Del Potro et Tsonga gagnent

Chez les hommes, Juan Martín del Potro et Jo-Wilfried Tsonga se sont approchés d'une qualification en finales de l'ATP en s'imposant de façon claire en quarts de finale du Masters de tennis de Shanghai vendredi.

Del Potro a réussi 27 coups gagnants et commis seulement huit erreurs non provoquées dans une victoire de 6-3, 6-3 contre l'Espagnol Nicolas Almagro, tandis que Tsonga a défaits l'Allemand Florian Mayer 6-2, 6-3.

L'Argentin pourrait assurer sa place au tournoi de fin d'année en atteignant la finale à Shanghai. Il devra toutefois négocier d'abord avec Rafael Nadal en demi-finale.

Quant à Tsonga, il s'est emparé provisoirement de la 8<sup>e</sup> et dernière place donnant accès aux finales de l'ATP avec sa victoire, tout juste devant son compatriote Richard Gasquet.

Son adversaire en demi-finale sera Novak Djokovic.

Associated Press  
La Presse canadienne

**Canada**

	Auj.	Demain	Le Monde	Auj.	Demain
Edmonton	Sol 10/0	Ave 10/-1	Londres	Plu 13/10	Plu 11/9
Moncton	Sol 12/2	Sol 14/3	Los Angeles	Sol 21/14	Sol 19/14
Saint-Jean	Sol 14/3	Sol 14/4	Mexico	Ave 22/13	Var 22/13
Toronto	Sol 19/14	Plu 19/9	New York	Sol 21/14	Ave 18/11
Vancouver	Sol 12/6	Sol 13/8	Paris	Var 12/7	Var 12/7
Winnipeg	Plu 11/1	Sol 10/0	Tokyo	Ave 28/19	Sol 23/17

**Montréal**

Aujourd'hui	Ce soir	Demain	Lundi	Mardi
21 Ensoleillé.	11 Passages nuageux.	19/13 Généralement ensoleillé.	18/11 Averses, pdp 60%.	15/11 Passages nuageux.

**Québec**

Aujourd'hui	Ce soir	Demain	Lundi	Mardi
15 Averses isolées, pdp 40%.	8 Généralement dégagé.	17/8 Passages nuageux.	15/6 Averses, pdp 60%.	13/6 Ciel variable.

**Gatineau**

Aujourd'hui	Ce soir	Demain	Lundi	Mardi
20 Ensoleillé.	9 Généralement dégagé.	18/10 Passages nuageux.	18/8 Averses isolées, pdp 40%.	15/8 Passages nuageux.

©MétéoMédia 2013

**Soyez au courant du temps qu'il fera dans 14 jours.**

Consultez la tendance 14 jours.

**Météo Média**

## AVIS LÉGAUX ET APPELS D'OFFRES

**CANADA PROVINCE DE QUÉBEC**  
DISTRICT DE MONTRÉAL  
NO: 500-17-078650-135  
COUR SUPÉRIEURE  
(Chambre civile)  
CAISSE DESJARDINS DES  
VERSANTS DU MONTRÉAL  
Partie demanderesse  
c.  
JACQUES MERIADEC  
Partie défenderesse  
ASSIGNATION (139 C.P.C.)  
PAR ORDRE DU TRIBUNAL :  
Avis est donné à la partie défenderesse, JACQUES MERIADEC, que la demanderesse a déposé au greffe de la Cour Supérieure du district de Montréal, une requête introductive d'instance. Une copie de cette requête et de l'avis au défendeur ont été laissés à l'intention de la partie défenderesse, au greffe du tribunal, au palais de justice de Montréal, situé au 1, rue Notre-Dame Est, Montréal, Québec, dans les 30 jours de la publication du présent avis dans le journal LE DEVOIR.  
À défaut de comparaître dans ce délai, un jugement par défaut pourrait être rendu contre vous sans autre avis dès l'expiration de ce délai.  
Soyez aussi avisé que la requête introductive d'instance sera présentée pour décision devant le tribunal le 20 novembre 2013 à 9h00 heures en la salle 2.16 du palais de justice de Montréal.  
À Montréal, le 10 octobre 2013  
ELAINE CLOUTIER-NEVEU  
GREFFIER ADJOINT

**CANADA PROVINCE DE QUÉBEC**  
DISTRICT DE MONTRÉAL  
CAUSE NO: 500-22-06522-138  
COUR DU QUÉBEC  
(Chambre civile)  
N.A. DOUKÉ & FILS INC.  
Demanderesse  
c.  
9070-9791 QUÉBEC INC.  
Défenderesse  
ASSIGNATION  
ORDRE est donné à 9070-9791 QUÉBEC INC. de comparaître au greffe de cette cour situé au 1, rue Notre-Dame Est, Montréal, Québec, dans les 30 jours de la publication du présent avis dans le journal LE DEVOIR.  
À défaut de comparaître dans ce délai, un jugement par défaut pourrait être rendu contre vous sans autre avis dès l'expiration de ce délai.  
Soyez avisé que la présente REQUÊTE INTRODUCTIVE D'INSTANCE sera présentée devant le tribunal le 29 novembre 2013, à 9h, en salle 2.06, au palais de justice de Montréal.  
Une copie de la procédure décrite ci-dessus a été laissée au greffe de cette cour à l'intention de l'attention de JUAN LÉDUC.  
MONTRÉAL, le 9 octobre 2013  
ELAINE CLOUTIER-NEVEU  
GREFFIER ADJOINT

**CANADA PROVINCE DE QUÉBEC**  
DISTRICT DE MONTRÉAL  
CAUSE NO: 500-22-06629-137  
COUR DU QUÉBEC  
(Chambre civile)  
STÉPHANE VERDON  
Demandeur  
c.  
SUZANNE ST-VINCENT  
ET  
JEAN LÉDUC, ayant résidé au 138 des Hirondelles, St-Colomban, province de Québec maintenant d'adresse inconnue  
Défendeurs conjoints et solidaires  
ORDRE est donné à JEAN LÉDUC de comparaître au greffe de cette Cour situé au 1, rue Notre-Dame Est, Montréal, dans les trente (30) jours de la publication de ce avis dans le journal LE DEVOIR.  
AVIS est donné que si JEAN LÉDUC comparait la requête introductive sera présentée devant le tribunal le 22 novembre 2013 à 9h00, salle 2.06 au Palais de justice de Montréal.  
À DÉFAUT de comparaître dans ce délai, un jugement par défaut pourra être rendu contre vous sans autre avis dès l'expiration dudit délai.  
SOYEZ AVISÉ que copies de la requête introductive d'instance et de l'avis à la partie défenderesse sont laissées au greffe à l'attention de JEAN LÉDUC.  
Montréal, le 9 octobre 2013  
ELAINE CLOUTIER-NEVEU  
GREFFIER ADJOINT

**AVIS À TOUS NOS ANNONCEURS**

Veuillez, s'il vous plaît, prendre connaissance de votre annonce et nous signaler immédiatement toute anomalie qui s'y serait glissée. En cas d'erreur de l'éditeur, sa responsabilité se limite au coût de la parution.

**CANADA PROVINCE DE QUÉBEC**  
DISTRICT DE QUÉBEC  
200-22-06522-138 COUR QUÉBEC  
BNC. Financement Auto TD (Canada) Inc. Partie demanderesse  
c. Luc Dubé Partie défenderesse  
AVIS PUBLIC Prenez avis que les biens de la partie défenderesse seront vendus en justice par huis clos le 23 octobre 2013 à 10h00 au 2326, rue Ste-Anne, #2, St-Hyacinthe, province de Québec. Les biens saisis sont ci-dessous énumérés :  
1 véhicule de marque Mitsubishi, modèle Eclipse GSZ, de l'année 2007, grise, portant le numéro de série 4A3AK24F2E064026 et acc. Conditions : argent comptant ou par chèque visé fait à l'ordre de Michel Gaucher, huissier de justice en fidécommiss. Pour toute information Michel Gaucher, huissier de justice Tél : 450-654-6511 entre 9h00 et 16h00

**AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE**

Avis est donné conformément au Code civil du Québec de la clôture de l'inventaire en regard de la succession Bernard ROY, né le 08-03-1940, en son vivant domicilié et résidant au 8, Redpath Row, en la ville de Montréal, province de Québec, et décédé le 13-03-2013 à Montréal. Cet inventaire peut être consulté par toute personne ayant un intérêt, à l'étude Beauchamp et Gilbert, Notaires, au 507 Place d'Armes, bureau 1300, Montréal, province de Québec, H2Y 2W8.

Montréal, le 9 octobre 2013  
Beauchamp et Gilbert, Notaires

**AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE**

Avis est donné conformément au Code civil du Québec de la clôture de l'inventaire en regard de la succession Bernard ROY, né le 08-03-1940, en son vivant domicilié et résidant au 8, Redpath Row, en la ville de Montréal, province de Québec, et décédé le 13-03-2013 à Montréal. Cet inventaire peut être consulté par toute personne ayant un intérêt, à l'étude Beauchamp et Gilbert, Notaires, au 507 Place d'Armes, bureau 1300, Montréal, province de Québec, H2Y 2W8.

Montréal, le 9 octobre 2013  
Beauchamp et Gilbert, Notaires

**AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE**

Avis est par les présentes donné que, à la suite du décès de **Madeline BENOIT**, en son vivant domiciliée au 151, De Muy, Boucherville, Québec, J4B 4W7, survenu le 16 juillet 2013, un inventaire des biens de la défunte a été fait par les liquidateurs successoraux, **Francis D'Autray TARTE** et **Charles D'Autray TARTE**, le 10 octobre 2013, devant **Me François LARIVIÈRE**, notaire, conformément à la loi. Cet inventaire peut-être consulté par les intéressés à l'étude de **Me François LARIVIÈRE**, notaire, sise au 2587, Masson, Montréal, Québec, H1Y 1V7.  
Donné ce 10 octobre 2013.  
**Francis D'Autray TARTE** et **Charles D'Autray TARTE**

**CANADA PROVINCE DE QUÉBEC**  
DISTRICT DE MONTRÉAL  
NO: 500-17-078650-135  
COUR SUPÉRIEURE  
(Chambre civile)  
INAUDE FONROSE,  
PARTIE DEMANDERESSE  
c.  
MARJORIE FLEURMONT  
Et  
ADRIEN DANTES, adresse inconnue  
PARTIE DÉFENDERESSE  
BANQUE LAURENTIENNE  
Et  
OFFICIER DE LA PUBLICITÉ DES DROITS DE LA CIRCON-

**CRIPION FONCIERE DE MONTRÉAL**

MISES EN CAUSE  
ASSIGNATION  
PAR ORDRE DU TRIBUNAL:  
Avis est donné au défendeur **ADRIEN DANTES** que la demanderesse a déposé au greffe de la Cour Supérieure du district de Montréal, une requête introductive d'instance en déclaration de propriété. Une copie de cette requête et de l'avis au défendeur ont été laissés à l'intention du défendeur, au greffe du Tribunal, au palais de justice de Montréal, situé au 1, rue Notre-Dame Est, à Montréal.  
Il est ordonné au défendeur de comparaître dans un délai de TRENTE (30) jours de la publication de la présente ordonnance.  
À défaut de comparaître dans ce délai, un jugement par défaut pourra être rendu contre vous sans autre avis dès l'expiration de ce délai.  
Soyez aussi avisé que la requête introductive d'instance en déclaration de copropriété sera présentée pour décision devant le tribunal le 26 novembre 2013 à 9 hres en la salle 2.16 du palais de justice de Montréal.  
À Montréal,  
Montréal, le 08 OCT. 2013  
**RUXANDRA CORNELIA IEPAN**  
Greffière adjointe  
J.J.058

**AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE**

Avis est par les présentes donné que, à la suite du décès de **JEAN-PHILIPPE CARRIER**, en son vivant domicilié au 6700, D'Avila, #204, St-Léonard, Québec, survenu le 24 mars 2013, un inventaire des biens du défunt a été fait par Raymond CARRIER, liquidateur successoral, le 6 octobre 2013, conformément à la loi. Cet inventaire peut être consulté par les intéressés à l'étude de Me Jean VALIQUETTE, notaire, au 2665, rue Beauharnais Est, MtL, Québec, H1Y 1G8.  
Donné ce 10 octobre 2013  
Raymond CARRIER, liquidateur

**AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE**

Avis est par les présentes donné que, à la suite du décès de **JEAN-PHILIPPE CARRIER**, en son vivant domicilié au 6700, D'Avila, #204, St-Léonard, Québec, survenu le 24 mars 2013, un inventaire des biens du défunt a été fait par Raymond CARRIER, liquidateur successoral, le 6 octobre 2013, conformément à la loi. Cet inventaire peut être consulté par les intéressés à l'étude de Me Jean VALIQUETTE, notaire, au 2665, rue Beauharnais Est, MtL, Québec, H1Y 1G8.  
Donné ce 10 octobre 2013  
Raymond CARRIER, liquidateur

**AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE**

Avis est par les présentes donné que, à la suite du décès de **JEAN-PHILIPPE CARRIER**, en son vivant domicilié au 6700, D'Avila, #204, St-Léonard, Québec, survenu le 24 mars 2013, un inventaire des biens du défunt a été fait par Raymond CARRIER, liquidateur successoral, le 6 octobre 2013, conformément à la loi. Cet inventaire peut être consulté par les intéressés à l'étude de Me Jean VALIQUETTE, notaire, au 2665, rue Beauharnais Est, MtL, Québec, H1Y 1G8.  
Donné ce 10 octobre 2013  
Raymond CARRIER, liquidateur

**AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE**

Avis est par les présentes donné que, à la suite du décès de **JEAN-PHILIPPE CARRIER**, en son vivant domicilié au 6700, D'Avila, #204, St-Léonard, Québec, survenu le 24 mars 2013, un inventaire des biens du défunt a été fait par Raymond CARRIER, liquidateur successoral, le 6 octobre 2013, conformément à la loi. Cet inventaire peut être consulté par les intéressés à l'étude de Me Jean VALIQUETTE, notaire, au 2665, rue Beauharnais Est, MtL, Québec, H1Y 1G8.  
Donné ce 10 octobre 2013  
Raymond CARRIER, liquidateur

**AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE**

Avis est par les présentes donné que, à la suite du décès de **JEAN-PHILIPPE CARRIER**, en son vivant domicilié au 6700, D'Avila, #204, St-Léonard, Québec, survenu le 24 mars 2013, un inventaire des biens du défunt a été fait par Raymond CARRIER, liquidateur successoral, le 6 octobre 2013, conformément à la loi. Cet inventaire peut être consulté par les intéressés à l'étude de Me Jean VALIQUETTE, notaire, au 2665, rue Beauharnais Est, MtL, Québec, H1Y 1G8.  
Donné ce 10 octobre 2013  
Raymond CARRIER, liquidateur

**AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE**

Avis est par les présentes donné que, à la suite du décès de **JEAN-PHILIPPE CARRIER**, en son vivant domicilié au 6700, D'Avila, #204, St-Léonard, Québec, survenu le 24 mars 2013, un inventaire des biens du défunt a été fait par Raymond CARRIER, liquidateur successoral, le 6 octobre 2013, conformément à la loi. Cet inventaire peut être consulté par les intéressés à l'étude de Me Jean VALIQUETTE, notaire, au 2665, rue Beauharnais Est, MtL, Québec, H1Y 1G8.  
Donné ce 10 octobre 2013  
Raymond CARRIER, liquidateur

**AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE**

Avis est par les présentes donné que, à la suite du décès de **JEAN-PHILIPPE CARRIER**, en son vivant domicilié au 6700, D'Avila, #204, St-Léonard, Québec, survenu le 24 mars 2013, un inventaire des biens du défunt a été fait par Raymond CARRIER, liquidateur successoral, le 6 octobre 2013, conformément à la loi. Cet inventaire peut être consulté par les intéressés à l'étude de Me Jean VALIQUETTE, notaire, au 2665, rue Beauharnais Est, MtL, Québec, H1Y 1G8.  
Donné ce 10 octobre 2013  
Raymond CARRIER, liquidateur

**AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE**

Avis est par les présentes donné que, à la suite du décès de **JEAN-PHILIPPE CARRIER**, en son vivant domicilié au 6700, D'Avila, #204, St-Léonard, Québec, survenu le 24 mars 2013, un inventaire des biens du défunt a été fait par Raymond CARRIER, liquidateur successoral, le 6 octobre 2013, conformément à la loi. Cet inventaire peut être consulté par les intéressés à l'étude de Me Jean VALIQUETTE, notaire, au 2665, rue Beauharnais Est, MtL, Québec, H1Y 1G8.  
Donné ce 10 octobre 2013  
Raymond CARRIER, liquidateur

**AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE**

Avis est par les présentes donné que, à la suite du décès de **JEAN-PHILIPPE CARRIER**, en son vivant domicilié au 6700, D'Avila, #204, St-Léonard, Québec, survenu le 24 mars 2013, un inventaire des biens du défunt a été fait par Raymond CARRIER, liquidateur successoral, le 6 octobre 2013, conformément à la loi. Cet inventaire peut être consulté par les intéressés à l'étude de Me Jean VALIQUETTE, notaire, au 2665, rue Beauharnais Est, MtL, Québec, H1Y 1G8.  
Donné ce 10 octobre 2013  
Raymond CARRIER, liquidateur

**AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE**

Avis est par les présentes donné que, à la suite du décès de **JEAN-PHILIPPE CARRIER**, en son vivant domicilié au 6700, D'Avila, #204, St-Léonard, Québec, survenu le 24 mars 2013, un inventaire des biens du défunt a été fait par Raymond CARRIER, liquidateur successoral, le 6 octobre 2013, conformément à la loi. Cet inventaire peut être consulté par les intéressés à l'étude de Me Jean VALIQUETTE, notaire, au 2665, rue Beauharnais Est, MtL, Québec, H1Y 1G8.  
Donné ce 10 octobre 2013  
Raymond CARRIER, liquidateur

**AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE**

Avis est par les présentes donné que, à la suite du décès de **JEAN-PHILIPPE CARRIER**, en son vivant domicilié au 6700, D'Avila, #204, St-Léonard, Québec, survenu le 24 mars 2013, un inventaire des biens du défunt a été fait par Raymond CARRIER, liquidateur successoral, le 6 octobre 2013, conformément à la loi. Cet inventaire peut être consulté par les intéressés à l'étude de Me Jean VALIQUETTE, notaire, au 2665, rue Beauharnais Est, MtL, Québec, H1Y 1G8.  
Donné ce 10 octobre 2013  
Raymond CARRIER, liquidateur

**AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE**

Avis est par les présentes donné que, à la suite du décès de **JEAN-PHILIPPE CARRIER**, en son vivant domicilié au 6700, D'Avila, #204, St-Léonard, Québec, survenu le 24 mars 2013, un inventaire des biens du défunt a été fait par Raymond CARRIER, liquidateur successoral, le 6 octobre 2013, conformément à la loi. Cet inventaire peut être consulté par les intéressés à l'étude de Me Jean VALIQUETTE, notaire, au 2665, rue Beauharnais Est, MtL, Québec, H1Y 1G8.  
Donné ce 10 octobre 2013  
Raymond CARRIER, liquidateur

**AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE**

Avis est par les présentes donné que, à la suite du décès de **JEAN-PHILIPPE CARRIER**, en son vivant domicilié au 6700, D'Avila, #204, St-Léonard, Québec, survenu le 24 mars 2013, un inventaire des biens du défunt a été fait par Raymond CARRIER, liquidateur successoral, le 6 octobre 2013, conformément à la loi. Cet inventaire peut être consulté par les intéressés à l'étude de Me Jean VALIQUETTE, notaire, au 2665, rue Beauharnais Est, MtL, Québec, H1Y 1G8.  
Donné ce 10 octobre 2013  
Raymond CARRIER, liquidateur

**AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE**

Avis est par les présentes donné que, à la suite du décès de **JEAN-PHILIPPE CARRIER**, en son vivant domicilié au 6700, D'Avila, #204, St-Léonard, Québec, survenu le 24 mars 2013, un inventaire des biens du défunt a été fait par Raymond CARRIER, liquidateur successoral, le 6 octobre 2013, conformément à la loi. Cet inventaire peut être consulté par les intéressés à l'étude de Me Jean VALIQUETTE, notaire, au 2665, rue Beauharnais Est, MtL, Québec, H1Y 1G8.  
Donné ce 10 octobre 2013  
Raymond CARRIER, liquidateur

**AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE**

Avis est par les présentes donné que, à la suite du décès de **JEAN-PHILIPPE CARRIER**, en son vivant domicilié au 6700, D'Avila, #204, St-Léonard, Québec, survenu le 24 mars 2013, un inventaire des biens du défunt a été fait par Raymond CARRIER, liquidateur successoral, le 6 octobre 2013, conformément à la loi. Cet inventaire peut être consulté par les intéressés à l'étude de Me Jean VALIQUETTE, notaire, au 2665, rue Beauharnais Est, MtL, Québec, H1Y 1G8.  
Donné ce 10 octobre 2013  
Raymond CARRIER, liquidateur

**AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE**

Avis est par les présentes donné que, à la suite du décès de **JEAN-PHILIPPE CARRIER**, en son vivant domicilié au 6700, D'Avila, #204, St-Léonard, Québec, survenu le 24 mars 2013, un inventaire des biens du défunt a été fait par Raymond CARRIER, liquidateur successoral, le 6 octobre 2013, conformément à la loi. Cet inventaire peut être consulté par les intéressés à l'étude de Me Jean VALIQUETTE, notaire, au 2665, rue Beauharnais Est, MtL, Québec, H1Y 1G8.  
Donné ce 10 octobre 2013  
Raymond CARRIER, liquidateur

**AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE**

Avis est par les présentes donné que, à la suite du décès de **JEAN-PHILIPPE CARRIER**, en son vivant domicilié au 6700, D'Avila, #204, St-Léonard, Québec, survenu le 24 mars 2013, un inventaire des biens du défunt a été fait par Raymond CARRIER, liquidateur successoral, le 6 octobre 2013, conformément à la loi. Cet inventaire peut être consulté par les intéressés à l'étude de Me Jean VALIQUETTE, notaire, au 2665, rue Beauharnais Est, MtL, Québec, H1Y 1G8.  
Donné ce 10 octobre 2013  
Raymond CARRIER, liquidateur

**AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE**



## CULTURE

## François Macerola ne revient pas à la tête de la SODEC

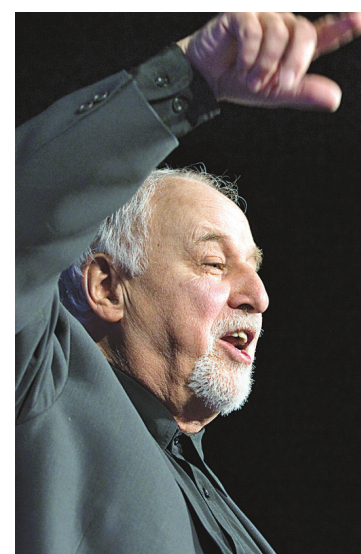
ODILE TREMBLAY

Grand départ qui changera la donne dans l'arène culturelle: le président et chef de la direction de la Société de développement des entreprises culturelles (SODEC), François Macerola, laissera son poste le 29 novembre prochain. Il espérait un renouvellement de son contrat. En vain. François Macerola était entré en fonction il y a quatre ans, le 5 novembre 2009, sous le règne des libéraux. La SODEC relève du ministère de la Culture. «Il a informé tous les employés par mémo ce [vendredi] matin», précise Isabelle Melançon, directrice générale des communications à la SODEC. Depuis que la nouvelle est sortie, on a reçu énormément de marques d'estime pour son travail accompli au cours des quatre dernières années.

L'ambiance, paraît-il, n'était pas à la fête. L'homme et l'administrateur étaient appréciés.

On attend à la fin d'octobre les conclusions du rapport sur l'état du cinéma québécois, qu'il avait mis en chantier.

Marc-André de Blois, l'attaché de presse de Maka Kotto, ministre de la Culture et des Communications, a déclaré vendredi au *Devoir* qu'«il est normal qu'un président-directeur général à la tête d'une telle société ne fasse qu'un mandat» et que «le changement permet d'apporter de nouvelles visions». À l'heure où l'industrie est en plein questionnement, il ne leur est pas apparu nécessaire de



ANNIK MH DE CARUFEL LE DEVOIR

Le président et chef de la direction de la SODEC laissera son poste le 29 novembre.

conserver l'actuel président en place pour assurer une certaine continuité. On ignore quels candidats sont pressentis. «Il y aura un comité de sélection, comme d'habitude», répond Marc-André de Blois.

Dans les coulisses, on entend dire que, si le Parti québécois déclenche des élections, il pourrait auparavant vouloir nommer la personne à la tête d'un poste aussi convoité.

Rappelons que la mission de la SODEC est de promouvoir et de développer les organismes liés à la culture: cinéma, télévision, littérature, arts visuels, musique, patrimoine. François Macerola avait impressionné par sa compétence et sa grande connaissance de ses dossiers, ce que

reconnait d'ailleurs le ministère de la Culture.

Il laisse la société en bon état, ayant redressé sa position financière, résorbé son déficit cumulé, créé le fonds Capital Culture Québec de 100 millions de dollars. Ce président avait contribué à décloisonner les différents secteurs de la SODEC. Sous l'administration précédente, la réputation de l'organisme avait été écorchée par des allégations de dépenses somptuaires, notamment au cours du Festival de Cannes. Après son coup de barre, la SODEC avait repris son lustre. François Macerola est un homme public qui a pris la parole sur diverses tribunes et faisait connaître la mission de son organisme, tout en écoutant les voix des joueurs indépendants autant que celles du milieu des affaires.

Avocat de formation, vieux routier du milieu du cinéma en particulier, il a dirigé l'Office national du film au cours des années 1980, avant de prendre la tête de Malofilm Distribution. De 1995 à 2002, il dirigea Téléfilm Canada, avant d'occuper un poste de vice-président au Cirque du Soleil. S'il prit des décisions controversées à Téléfilm Canada, comme de mettre en place les enveloppes à la performance qui favorisent les producteurs de films à succès, et s'il fut égratigné au cours de l'affaire Cinar, son mandat à la SODEC se solde vraiment par un bilan positif.

Avec Louise-Maude Rioux Soucy  
Le Devoir



Une coréalisation de Luc Bourdon et Alice Ronfard allait de soi...

## Une vie pour deux (et plus si affinités) au FNC

Luc Bourdon et Alice Ronfard ont coréalisé un «objet filmique» basé sur la pièce *Une vie pour deux*, celle-ci inspirée par le roman de Marie Cardinal

FRANÇOIS LÉVESQUE

Il y eut d'abord un roman, *Une vie pour deux*, écrit par Marie Cardinal en 1979. Puis il y eut une pièce, *Une vie pour deux (La chair et autres fragments de l'amour)*, qu'en tira Evelyne de la Chenelière en 2012, mise en scène par Alice Ronfard. Enfin, il y eut ce désir du cinéaste Luc Bourdon de rendre l'éphémère pérenne. Naquit ainsi une œuvre réalisée conjointement par ces deux derniers, un «objet», comme ils disent, fort joli au demeurant, et dévoilé en premier au Festival du nouveau cinéma (FNC). Attablé chez Juliette et chocolat, le duo revient sur la genèse du projet.

Pour mémoire, *Une vie pour deux* s'intéresse à un couple dont les vacances en Irlande sont perturbées après que le mari eut découvert le cadavre d'une jeune femme sur le rivage. D'abord jalouse de la morte, de son mystère, l'épouse convie son mari à un jeu étrange au cours duquel ils inventent un passé à la défunte. Dans un long entretien qu'elle accorda à l'époque à Bernard Pivot, Marie Cardinal soutient que selon elle, un couple, c'est «deux individus qui essaient de construire quelque chose ensemble». Offerte en guise de prologue, cette entrevue fascinante revient subséquemment hanter le récit filmé par un jeu de correspondances et d'échos qui illustre combien profonde et cohérente était la réflexion de l'auteure.

Pour mémoire, encore, Alice Ronfard est la fille de Marie Cardinal et du metteur en scène Jean-Pierre Ronfard. «Evelyne et moi voulions collaborer depuis longtemps», explique la première. «À ce moment-là, Evelyne désirait travailler à une adaptation. On a exploré diverses pistes, puis je lui ai parlé d'un roman qui m'obsède depuis que j'ai 20 ans, *Une vie pour deux*, écrit par ma mère.» Si, contrairement à la croyance populaire, l'intrigue n'est pas autobiographique, l'anecdote de la découverte d'un cadavre par l'époux, en revanche, l'est.

## Un ange à ma table

«Le jeu de filiations ne s'arrête pas là», dit Luc Bourdon en prenant le relais de la discussion. Alice et moi avons eu un fils ensemble, un beau garçon de 21 ans. Et c'est notre fils qui, en rentrant de la première de la pièce, m'a expliqué combien c'était brillant et singulier, et combien ça représentait le meilleur du travail de sa mère, et que c'était d'autant plus prenant que la pièce originait d'un roman de sa grand-mère inspiré en retour par un événement arrivé à son grand-père. On reprend son souffle; instant pensif. Un ange passe, ou peut-être est-ce l'esprit de la

romancière? Celui de James Joyce planait déjà sur le roman et la pièce...

Chantre des souvenirs préservés, ceux des lieux et des gens, Luc Bourdon voulut, d'instinct, préserver une trace du spectacle; faire en sorte qu'il en restât quelque chose. Une coréalisation avec Alice Ronfard allait de soi. «Alice est une grande metteuse en scène, mais elle est aussi une femme de cinéma. Au Québec, on a la manie de compartimenter les gens; regardez Robert Lepage, qui a tant peiné à réaliser ses films. Mais bon, c'est un autre sujet. Pour revenir à Alice, voyez ce qu'elle a fait avec *La tempête*, de Shakespeare: les projections, la direction de caméras, la vidéographie... Bref, je savais qu'on devait réaliser le film ensemble, en unité.» Disant cela, il passe brièvement ses bras autour d'elle, comme pour mimer une cellule.

## Incarnier l'intangible

Restait à définir une approche. Au final, les cinéastes ont opté pour un dispositif scénique épuré, le langage cinématographique intervenant de manière discrète mais évocatrice. L'œil tour à tour témoin et inquisiteur, la caméra capte les frémissements subtils des visages, dont celui de la vibrante Violette Chauveau. Plus tard, elle frôle les corps offerts ou braqués; regard-caresse, regard-griffe. Elle permet à cet «objet», cet objet filmique latent, de devenir, de s'incarner, comme la dépouille alanguie de la femme sur la grève, en attente d'une histoire, d'une existence *a posteriori*.

Ainsi, à la manière des protagonistes qui inventent une vie à un spectre, Alice Ronfard et Luc Bourdon ont donné corps cinématographique à l'intangible, à ces préoccupations de Marie Cardinal: la quête de soi, l'affirmation de soi, la femme, le couple, la femme dans le couple; à ces mots de Marie Cardinal réassemblés par Evelyne de la Chenelière; à ces mots formulés à grand-peine et finalement criés, comme arrachés à une blessure: «beauté», «amour».

Ils sourient de connivence, Alice Ronfard et Luc Bourdon. «Faire un film, c'est beaucoup plus efficace que la médiation familiale», lance la première d'un air entendu. Concevoir un enfant, concevoir un film. Construire quelque chose, ensemble, bien après que le couple s'en fut allé. Voilà qui n'aurait pas déplu à Marie Cardinal.

Le film-essai *Une vie pour deux (La chair et autres fragments d'amour)* sera présenté à Excentris le 14 octobre à 19h30 et le 17 à 13 h. La pièce sera reprise à l'Espace Go du 22 octobre au 2 novembre.

Le Devoir

## Le nombre de personnages LGBT a diminué à la télévision

Los Angeles — Moins de personnages homosexuels et bisexuels font partie des émissions de la nouvelle saison à la télévision publique américaine, après une année record en 2012-2013, tandis que leur présence à la télévision câblée a continué d'augmenter, selon une nouvelle étude d'un groupe de défense des droits des lesbiennes, gays, bisexuels et transgenres (LGBT). Le 18<sup>e</sup> rapport *Where We Are on TV* de l'organisme GLAAD, publié vendredi, révèle que 3,3% des 796 personnages apparaissant régulièrement dans des émissions dramatiques ou dans des comédies aux heures de grande écoute sont issus de la communauté LGBT. L'an dernier, l'étude établissait ce taux à 4,4%. Il existe 46 personnages LGBT récurrents sur les ondes américaines. La moitié d'entre eux sont des femmes et 28% appartiennent à des minorités ethniques, a indiqué le GLAAD. Un personnage transgenre, Unique, fait partie de la distribution de *Glee* sur Fox. Deux réseaux, ABC et Fox, ont enregistré une augmentation du nombre de personnages LGBT et ont le plus haut taux d'inclusion, avec 5,4% chacun, révèle l'étude. Les 3% du réseau CW permettent à la chaîne de se classer en troisième position.

Associated Press



**D Lire** Le rendez-vous de la mort joyeuse, ou comment trois films phares du FNC viennent rappeler à quel point le cinéma gai s'intéresse de près au thème de la mort. Trois films donc: *L'inconnu du lac*, *Tom à la ferme* (notre photo) et *Gerontophilia*, une analyse de François Lévesque à lire dimanche sur *LeDevoir.com*.

## «LE DEVOIR DE DÉBATTRE»

## Une charte des valeurs québécoises : une nécessité ?

Le projet de Charte des valeurs déchaîne depuis des semaines les passions et fait ressortir différentes manières d'interpréter et d'appliquer certains principes qu'on croyait simples et clairs : laïcité, neutralité religieuse, ouverture à la diversité, objet patrimonial... On croyait ces débats clos depuis le rapport Bouchard-Taylor. Les voilà relancés.

## ANIMATION



Antoine ROBITAILLE  
Éditorialiste et responsable des débats d'idées au *Devoir*

## INVITÉS



Amir KHADIR  
Député de Mercier, Québec solidaire



Djemila BENHABIB  
Auteure de *Ma vie à contre-Coran*

## OÙ ?

À Québec, à la Chapelle du Musée de l'Amérique francophone

## QUAND ?

Lundi 21 octobre à 19 h

## COMBIEN ?

8 \$\* - 10 \$  
\*Abonnés du Musée de la civilisation et étudiants

RÉSERVATIONS REQUISES &gt; 418 643-2158

Le Devoir présente une série de débats publics à Québec et à Montréal intitulée LE DEVOIR DE DÉBATTRE sur des questions qui ont été traitées dans les pages «Idées», «Philosophie» et «Sciences» du quotidien. Des invités échangent pendant une heure. S'ajoutera une période de 30 minutes pour les questions du public.



LE DEVOIR  
Libre de penser

# LES PETITES ANNONCES



DEMEURES, OCCASIONS D'AFFAIRES ET LIEUX PRIVILÉGIÉS

petitesannonces@ledevoir.com

514.985.3322 1 800 363.0305

# CHARME & PRESTIGE

**EN TOUTE TRANQUILITÉ**

**NOUVEAUTÉ**  
**HAUT OUTREMONT**

**79, Av. Courcelette - 1 669 000 \$**  
Cottage détaché - Terrain côté soleil, propriété bien entretenue, située près HEC, hôpitaux, métro, transports, services, etc. Libre pour occupation rapide, 11 pièces dont 6 chambres, 2 salles de bains, 1 salle d'eau.  
**MLS # 117 369 56**

**RÉNOVATION ÉLÉGANTE**

**NOUVEAUTÉ**  
**VILLE MONT-ROYAL**

**1420, Ch. Scarboro - 2 299 000 \$**  
Maison détachée - Terrain 7 664 p.c. Construite par architecte, pour lui-même en 1956, rénoverée fondamentalement et esthétiquement, 11 pièces dont 5 chambres, 3 salles de bains, 1 salle d'eau, salle familiale, salle de jeux.  
**MLS # 208 286 61**

**CLÉ EN MAIN**

**NOUVEAUTÉ**  
**VILLE MONT-ROYAL**

**105 Brookfield - 829 000 \$**  
Cottage à pied, près du train, menant au Centre-ville ! Rénovations de qualité et au goût du jour, 8 pièces dont 3 chambres, 2 s/bains, s/familiale avec cinéma maison, 7 haut-parleurs. Foyer au bois, planchers de bois franc. Très clair.  
**MLS # 199 972 66**

**Heureuse Fête de l'Action de Grâces à vous tous !**

**25 ANS**

**CHARLOTTE MICHAUD**  
courtier immobilier  
**VOIR NUMÉRIQUE DU SAMEDI**

**514-894-0866**  
www.charlottemichaud.com  
gr. sutton-immobilia inc. agence immobilière 514.272.1010

*Domaine Multis-Bois*

**VENEZ DÉCOUVRIR UN SITE ENCHANTEUR!**  
*Vue à couper le souffle sur le Majestueux fleuve Saint-Laurent et Le Massif de Charlevoix*

**CONDOS LUXUEUX & TERRAINS**

**PROMOTION ON PAIE LES 2 TAXES JUSQU'AU 31 OCTOBRE 2013**

UNE VISTE S'IMPOSE!  
418-632-5257 multis@sympatico.ca  
www.domainemultisbois.com

PETITE-RIVIÈRE-SAINT-FRANÇOIS CHARLEVOIX QUÉBEC

**VISITE LIBRE**  
13-14 oct. 13h à 16h

**COTEAU-DU-LAC**  
**128, rue Leroux - 629 900\$**  
Vue panoramique. Bord du fleuve, terrain de 27 891 pc, paysagé, piscine creusée, gazebo. Maison à aire ouverte, solarium, 3 cc, rénoverée en 2000. Luminosité, intimité. Proximité des services. 40 min du centre-ville de Montréal.  
Du Proprio 433379  
**Rendez-vous : 450-370-6473**

**VISITE LIBRE**  
Dimanche 14h à 16h

**AHUNTSIC OUEST**  
10595 rue Clark près de Prieur  
**MAISON D'ARCHITECTE.** Lieu de vie fonctionnel et convivial, fenestration abondante et bien pensée, large oriel en bloc de verre, cour avant et arrière avec de magnifiques arbres matures, quartier en plein essor, métro Henri-Bourassa, nombreux parcs et excellentes écoles à proximité. **735 000 \$**  
**ESTHER LEBLANC 514-220-2454**  
Courtier immobilier agréé  
www.estherleblanc.com

**À VOIR! VISITE LIBRE**  
Dimanche 13h à 16h

**LAURENTIDES**  
**320 Ch du Lac Connelly, St-Hippolyte**  
Maison à vendre et vente d'objets. Un bijou à voir! Impeccable, clé en main. De style Norvégien, 1994, terrain paysagé de 35 107 p.c. Superficie habitable : 2 220 p.c. sur 3 étages : 3 ch., 3 sdb, cuisine, s. à m., salon aire ouverte, bois, céramiques chauffantes, garage pour bricoleur 2 étages, serre, gazebo et accès au lac.  
**279 500 \$ N° Centris : 9928555**  
**Élysa Labbé, Crt imm. 514 910-5522**  
Immeubles des hauteurs

**VIEUX MONTREAL**  
361 Place D'Youville app. 24  
Un condo d'exception de style loft et avec caractère. Mezzanine à aire ouverte. Des murs de pierres et briques. Tout le cachet d'un patrimoine. Prix demandé **565 000 \$** occupation pour janv. 2014.  
**514 499-1898**  
**PATRICIA LALLIER**  
Courtier immobilier agréé  
Patricia Lallier Inc.  
www.patricialallier.com

**CHAMBOURG-SUR-LE-LAC**  
**PRÈS WATERLOO**  
Vue exceptionnelle! Superbe propriété 2008. Très lumineuse et sans voisin arrière. Pisc. creusée commune. 2 minutes de A-10 et 8 minutes de Bromont. 2 c.c. Nombreux extras. Grand terrain intime de 20 395 pi<sup>2</sup>, sans voisin arrière. Flanc de montagne, face au lac. Poss. meublée ou semi-meublée. 239 900\$  
**Duproprio.com #434783**  
**514 241-6868**

**CHARLEVOIX**

**UNE OCCASION UNIQUE!**  
Un bijou sous le ciel de la Malbaie. Splendide résidence de 1905 en bordure du fleuve. 6 chambres, 2 salons, 8 foyers. Terrain paysagé de 85 000 pi. ca, de l'espace, de l'intimité, un rêve...  
**LOUISE BÉDARD**  
Courtier immobilier agréé  
418 692.2908  
**LES IMMEUBLES CHARLEVOIX**  
AGENCE IMMOBILIÈRE  
www.imcha.com/looise.bedard

**CANTONS DE L'EST - LA PATRIE**  
Domaine de 11.66 acres avec maison ancestrale entièrement rénoverée en 2000. Lattes de bois originales sur les murs et plafonds de la plus vieille partie de la maison. Très bel aménagement paysager et sentiers forestiers. Grange et ancienne porcherie en très bonne condition, pouvant se transformer facilement en écurie. **279 000\$ MLS : 17272896**  
**CELINE GRIMARD TARDIF**  
Courtier immobilier - groupe sutton - de l'estrie  
**(819) 820-4771**

**PIED DU MONT ST-HILAIRE**  
Grand domaine de rêve à St Jean Baptiste. Maison rénoverée, 6 c.c., walk-in, 2 s. de b., 1 foyer au gaz, 1 foyer au bois. Pl. cathédrale dans la chambre principale. Planchers de céramique sont chauffants. Verrière. Piscine creusée. Garage. 745 000\$  
**DUPROPRIO.COM#71546 450 795-3492**

**SOREL-TRACY**  
**BORD DU FLEUVE**  
Magnifique maison de prestige. 3 c.c., 2 1/2 s. de b., gar. dble, véranda quatre saisons, cave à vin de 300 bouteilles/grand cabanon/électros et luminaires inclus. 50 min. de Montréal. Près tous services, parcs, piste cyclable. Pratiquez vos sports nautiques directement de chez vous. **539 000\$**  
**DUPROPRIO #440785**  
**450 742-6054**

**MÉTIS-SUR-MER**  
Propriété boisée en bord de mer, maison carrée en pierre. Construite en 1892. Vaste terrain de 68 000 p.c. offrant plus de 600 pieds de façade sur le fleuve. C'est un endroit recherché et le site est exceptionnel. Beaucoup d'extras. 385 000\$  
**DUPROPRIO #142467**  
**418 936-3973**

CHARMES & PRESTIGE

*Que ce soit un milieu urbain ou champêtre, la beauté est près de vous!*

**WHITLOCK WEST**  
*Hudson, Québec*

**NOUVELLES MAISONS MODÈLES** *Centre de villégiature unique !*

**(450) 458-5688 • www.whitlockwest.com**

**OBTENEZ L'INSCRIPTION DE VOS VISITES LIBRES DANS NOTRE RUBRIQUE DU VENDREDI POUR SEULEMENT**

**995\$<sup>+ TX</sup>**  
DE PLUS

*Pour une publication section décès dans Le Devoir*

Par téléphone, télécopieur ou par courriel du lundi au vendredi de 10h00 à 18h00  
Le samedi et dimanche de 12h00 à 17h30 - Heure de tombée 15h15

Le Mémoriel 1855, rue Du Havre Montréal Qc H2K 2X4  
Télé: 514 525-1149  
Télec.: 514 525-7999  
necrologie@lememoriel.com

**Le mémoriel**